

普拉博沃亲自迎接 约旦国王访问印尼



普拉博沃总统欢迎约旦国王阿卜杜拉二世的到访。

（雅加达讯）约旦国王阿卜杜拉二世·本·侯赛因于11月14日（周五）莅临雅加达，对印尼进行国事访问。载着阿卜杜拉二世的专机于周五下午4时左右，抵达雅加达哈林空军基地。在飞机降落前，F-16战斗机为阿卜杜拉二世国王的专机护航。阿卜杜拉二世国王的专机降落后不久，F-16战斗机便飞越了哈林空军基地上空。普拉博沃总统亲自莅临哈林空军基地迎接到访的阿卜杜拉二世，并且热情地拥抱。随后，普拉博沃总统和阿卜杜拉二世一同登上一辆专车。一行人启程前往雅加达的独立宫。

抵达独立宫后，普拉博沃总统和约旦国王阿卜杜拉二世在独立宫庭院，共同见证了欢迎仪式。仪式包括奏响两国国歌、鸣放21响礼炮以及检阅仪仗队。检阅仪仗队后，普拉博沃总统和约旦国王分别介绍了各自的代表团。之后，普拉博沃总统邀请他们进入雅加达独立宫合影并签名留念。随后，双方在办公室举行了会晤，讨论加强在多个战略领域的合作。

据约旦王国官方网站消息，阿卜杜拉二世国王此次访问印尼是其亚洲多国访问行程一部分，出访包括日本、越南、新加坡和巴基斯坦等国。

在印尼期间，阿卜杜拉二世预计将会见印尼企业代表国家投资管理机构达南塔拉（Danantara），并与普拉博沃总统共同见证双边谅解备忘录的签署仪式。此次访问标志着两位领导人之间密切关系的延续。此前，普拉博沃曾于2025年4月14日在约旦的侯赛因宫，会见了约旦国王阿卜杜拉二世，并且举行一对一会谈。



防长沙弗里（右）接待到访的约旦武装部队联合参谋部参谋长尤素夫。

众所周知，普拉博沃总统与阿卜杜拉二世国王私交甚笃，两人的友谊可以追溯至青年时期。两人同为美国陆军著名的本宁堡骑术学校的校友。二人于1995年12月4日首次见面，当时普拉博沃正在举行陆军特种部队司令就职典礼。根据报导，这段友谊在普拉博沃于1998年离开印尼、前往约旦暂居期间更加深厚。当时阿卜杜拉二世以隆重礼遇接待他。约旦方面甚至曾向普拉博沃提供公民身份，但他仍选择保留印尼国籍。（LCW）

政府准备2万人员 参与加沙维和行动

（雅加达讯）印尼国防部长沙弗里表示，印尼国民军（TNI）已准备好2万名士兵部署到加沙执行维和任务。沙弗里于11月14日（周五）在雅加达的国防部办公室，接见约旦武装部队联合参谋部参谋长尤素夫·艾哈迈德少将后，向媒体发表讲话指出，我们正在最大限度地利用这2万名士兵，但具体任务重点是医疗卫生和基础设施建设。沙弗里解释说，部署如此大规模的部队是根据总统普拉博沃的命令。

这些部队将执行多项人道主义任务，例如为受战争影响的居民提供医疗服务，以及为当地社区建设基础设施。“部署这些部队是为了维护和平，争取更持久的和平，从而促成政治谈判，”他补充道。除了部队部署外，沙弗里还证实，印尼空军将继续通过空投提供例行后勤援助，就像今年以来所做的那样。另一方面，在与约旦武装部队总参谋长尤素夫会晤时，国防部长沙弗里已与尤素夫达成协议，成立一个委员会，就加沙局势交换信息。沙弗里表示，我们正在筹备一个信息交换工作委员会。由于约旦与加沙局势密切相关，我们决定通过约旦更新加沙局势的情报报告。沙弗里解释说，加沙局势的信息对印尼政府至关重要，因为它关系到印尼国民军（TNI）计划向加沙部署维和部队。该委员会将由印尼和约旦的国防军官组成。（LCW）

卫长：患者需多次转诊不同医院 应改进健保机构看诊系统



布迪表示，政府应改进现行的医院转诊分级制度。他表示，将来患者将根据病情被转诊至特定医院，无需在D类医院到A类医院辗转。他还表示：“例如，如果有人在社区卫生中心接受检查后需要植入支架，他们无需先去D类医院。原来，他们会接受D类医院的检查，如果无法植入支架，则会被转诊至C类医院。如果无法植入支架，则会直接转诊至B类医院。”

（雅加达讯）卫生部长布迪·古纳迪对因为现行健康社会保障管理机构（BPJS Kesehatan）转诊系统，而不得不辗转多家医院的患者表示同情。布迪表示，这些患者在最终找到合适的医院之前，不得不在多家医院之间辗转。

布迪于11月13日（周四）在与国会第九委员会举行的工作会议上说：“这些患者在最终找到合适的医院接受治疗之前，不得不多次转诊，这实在令人遗憾。”

布迪强调称，政府应改进现行的医院转诊分级制度。他表示，将来患者将根据病情被转诊至特定医院，无需在D类医院到A类医院辗转。他还表示：“例如，如果有人在社区卫生中心接受检查后需要植入支架，他们无需先去D类医院。原来，他们会接受D类医院的检查，如果无法植入支架，则会被转诊至C类医院。如果无法植入支架，则会直接转诊至B类医院。”

他解释说：“这样一来，患者的就诊流程将大大加快。他们会被直接送入B类医院，这实际上会减少D类和C类医院患者的排队时间，因为他们无需辗转三家医院，可以直接前往目标医院。”

布迪表示，通过这项分级转诊制度改革，健保机构的支出也将减少。这是因为健保机构只需向一家医院支付费用，即患者直接转诊的医院。他说：“费用应该会减少，因为健保机构直接向最终就诊的医院付款，所以无需向三家医院支付医疗费。”同时，布迪强调说，患者在被转诊至合适的医院之前，仍需先到基层医疗机构（FKTP）就诊。在基层医疗机构，医生将根据患者的具体情况确定合适的医院类型。（ALW）

Bagus®
FRESH 99
CAIRAN PEMBERSIH LANTAI
床用クリーナー
FLOOR CLEANER
地板清潔劑

LEBIH KESAT 不滑不粘脚
LEBIH BERSIH 光亮去污
CEPAT KERING 快干无脚印

ANTIBACTERIAL
KILLS 99.9% OF GERMS

ULTRA CLEAN 深度洁净

去油渍超轻松

ANGKAT MINYAK DENGAN MUDAH

www.bagusgroup.com 关注我们: @ bagus.idn

官方电商合作平台: Shopee tokopedia Lazada TikTok

Tersedia di Supermarket & Minimarket terdekat anda:

LOTTE Mart, Grosir, FamilyMart, Hypermart, BENNY Mart, FORTUNA, JAYA RAYA, LINDA, amandmart, blibli.com, BLOK CHICKEN, BLOK DEALS, Farmers Market, HERO, SUPERMARKET, Santa Skulian, TIP TOP, NAGA, Kuningan, BLOK

宪院批准申请人部分请求 削减新首都土地权期限



宪法法院院长苏哈托约（右）宣读了关于新首都法令司法审查的决定。左为宪法法院副院长萨尔迪。

（雅加达讯）宪法法院（MK）于11月13日（周四）宣读了第185/PUU-XXII/2024号案件的判决，削减了东加里曼丹省新首都努山达拉（IKN）的土地权（HAT）期限。

宪法法院院长苏哈托约在雅加达中区宪法法院宣读判决时说：“法院批准了申请人的部分请求。”

2023年第21号《国家首都法令》（UU IKN）第16A条第1、第2及第3款安排了关于新首都努山达拉土地权（HAT）的规定，这些土地权包括营业权（HGU）、建筑物使用权（HGB）和使用权（Hak Pakai）。

《国家首都法令》规定，HGU的最长期限为95年，可再续期95年，总计

190年。在185/PUU-XXII/2024号案件中，申请人要求对《IKN法》第16A条第1、2和3款的合宪性进行审核。

在当天的裁决中，宪法法院为土地权（HAT）设立了分级评估机制。土地权的最长期限为35年，可再续期25年，并可再续期35年。

总体而言，投资者在符合相关标准并通过评估后，可获得最长95年的土地使用权。

宪法法官恩妮·努尔巴宁茜在庭审中说：“这意味着，只要满足所有要求，并通过各项标准和评估阶段，即可获得最长95年的期限。因此，申请人对2023年第21号法令第16A条第(1)款合宪性的质疑在法律上是合理

的。”

同时，以建筑物使用权（HGB）形式存在的土地权（HAT）最长期限为30年，根据各项标准及评估阶段，可延期20年，再续期30年。

目前，只要满足所有要求，并通过各项标准和评估阶段，即可获得HGB的最长期限80年。同时，使用权（Hak Pakai）最长期限为30年，可延期20年，并可续约30年。

恩妮说：“这意味着只要满足所有要求，并符合各项标准和评估阶段的要求，即可获得最长80年的期限。”

宪法法院认为，政府允许延长HAT期限，是为了提高IKN的吸引力，从而吸引投资者在新首都投资。然而，IKN法第16A条的规定可能会削弱国家行使主权的能力，在本案中，即透过控制HAT来实现的主权。这也与土地法规和2007年第25号投资法相抵触。

此外，根据宪法法院对2007年第25号法令的解释，IKN中土地权期限的特殊性可以被视为对其他地区吸引投资的努力的一种歧视，而这些土地权期限应该平等地适用于每个地区。

宪法法官贡图尔·涵萨说：“具有特殊性质的规定，特别是根据宪法的规定，不得与宪法所规定的原则相抵触。在本案中，不得与国家控制权相冲突，从而削弱国家行使主权的能力。”（KP）



涉及前总统佐科威文凭伪造指控案的嫌疑人接受警方调查。

涉佐科威文凭伪造指控案 三名嫌犯接受警方调查

（雅加达讯）雅加达警方刑事侦查处调查员于11月13日（周四）审讯了涉及前总统佐科威文凭伪造指控案的三名嫌疑人。其中一名嫌疑人罗伊·苏里约，在律师和支持者的陪同下，前往警局接受调查。

据美都新闻网报导，该三名嫌疑人分别是罗伊·里斯蒙、及蒂法乌齐。他们于本周四上午抵达雅加达警察局，配合警方传唤，接受关于前总统佐科威文凭伪造指控案的调查。

嫌疑人之一前青年与

体育部长罗伊表示，他怀疑自己将在此案中被刑事化处理，但他表示自己并不畏惧，将坚持捍卫真相。

“我再次表示，我们是代表印尼人民做这个步骤。我们都知道我们将被定位刑事犯罪。为什么我们知道？不仅我，里斯蒙、及蒂法乌齐已计划第二版的书，书名是《吉布兰的黑纸》。”罗伊说。

其中一名嫌疑人的律师佩特鲁斯表示，周四的讯问是三名嫌疑人提交证据的重要时刻，以便与警方掌握的证据进行对照。

芝拉扎山体滑坡 2死3伤21失踪



联合搜救队搜寻失踪者。

（芝拉扎讯）当地时间13日（周四）晚，中爪哇省芝拉扎县（Cilacap）发生山体滑坡事件，多栋民居被掩

埋。截至14日凌晨，灾害已造成2人遇难、3人受伤，另有21人失踪。

据美都新闻网报导，芝拉

扎县自13日晚间起持续强降雨触发山体滑坡，掩埋多处居民房屋，波及3个村庄，分别是芝布宁、芝巴杜尤和塔拉坎。

截至14日凌晨，联合搜救队已救出23名幸存者。

当地政府已派出联合搜救队赶赴现场，开展人员疏散与搜救行动。目前，搜救行动仍在继续。

联合搜救队正在全力搜寻失踪者。山体滑坡造成的坚硬地形给搜救工作带来了困难。

根据气象部门预报，未来几天当地仍可能出现降雨。国家赈灾局提醒居民密切关注天气状况，警惕二次滑坡风险。

峇厘旅游小巴失控撞树坠山沟 5中国游客丧命8人伤

（峇厘陵讯）一辆载有中国游客的小巴在峇厘岛峇厘陵（Buleleng）县苏卡萨达区帕当布利亚村迪纳斯普拉巴库拉村，失控冲入路边的社区花园，撞到一棵树后坠入山沟，造成5名中国游客丧命，另外8人受伤。

失事的丰田海狮小巴载有13名中国游客。据消息指出，小巴于11月14日（周五）凌晨4点30分左右（WITA时间）失控撞树后坠入山沟。

峇厘陵县交通警察部门主任巴赫蒂亚尔·阿里芬警官表示，事故发生在峇厘陵县帕当布利亚村迪纳斯普拉巴库拉村附近的辛加拉惹-登巴刹公路7.7公里处。

巴赫蒂亚尔于周五下午告诉媒体表示：“车辆失控了。”

意外造成五名中国籍外籍人士遇难，另有八人受伤。

巴赫蒂亚尔解释说，事故起因是阿里夫·阿尔·阿克巴尔（39岁）驾驶的汽车，

行驶在一条蜿蜒的下坡路上。车辆失控冲入路边的社区花园，撞到一棵树后被弹开。

事故导致载有13名中国游客的车辆翻覆。车内乘客也被甩出车外。

司机在事故中幸存，右腿擦伤，但未接受治疗。

受伤的乘客随后被送往峇厘陵县辛加拉惹的卡里亚·达摩·胡萨达医院。

5名死者分别是：

1. Zhong Yuemei（63岁）
2. Xu Mingbiao（61岁）

3. Xu Huijuan（61岁）
4. Xu Huangyuan（66岁）

5. Xu Yuexiang（52岁）

此外，8名伤者分别是：

1. Xu Yuehao（62岁）
2. Yang Junle（34岁）
3. Deng Zhimia（66岁）
4. Xu Jianchao（74岁）
5. Xu Lihua（62岁）
6. Xu Shaoling（62岁）
7. Yang Chuxuan（5岁）
8. Chen Jiao（35岁）。



载有中国游客的小巴失控坠入山沟。

政府探讨向毒贩 实施特赦和废除刑罚计划



尤斯里尔表示，类似案件仍可考虑给予特赦。

（雅加达讯）法律、人权、移民和惩教事务统筹部长尤斯里尔透露，政府正在探讨对毒贩实施特赦（amnesti）和废除刑罚（abolisi）的计划。

这项探讨，是在总统普拉博沃对众多劳动年龄年轻人卷入毒品案件表示担忧和关切后启动的。

尤斯里尔于11月13日（周四）在其办公室接受采访时说：“总统本人非

常关注这个问题，特别是那些正值壮年的年轻人，以及那些滥用毒品和精神药物（例如摇头丸等）的受害者。”

尤斯里尔补充，总统当时告诉他的部长和助手们说：“或许可以对这类毒品案件实行特赦或废除刑罚？”

为此，政府对4万4000个名字进行了审查，最终筛选出约4000人。“现在我们正进一步探讨这个问题，因为结果发现，这些人不仅是吸毒者，还参与了毒品分销。”

在法律、人权、移民和惩教事务统筹部召开的一次协调会议上，尤斯里尔承认他曾讨论过给予他们特赦。

他说：“我们之前也讨论过，如果他们只是单纯的吸毒者，或许可以进行戒毒改造，并且已经到了劳动年龄，那么他们就可以申请特赦。但是对于

那些既吸毒又分销毒品的人呢？嗯，已经有人提出了建议。”

到目前为止，尤斯里尔还无法向普拉博沃总统详细解释获得特赦的毒贩的具体标准。

然而，他强调，只要吸毒者参与毒品贩运的规模不大，且不属于有组织的贩毒网络，那么他们仍然有可能获得特赦。

尤斯里尔表示，类似案件仍可考虑给予特赦。

他说：“主要考虑因素是人道主义考量和尊重劳动年龄。此外，他们应该接受康复治疗，并尽可能获得广泛的就业机会。”

尤斯里尔估计，下一轮获得特赦和废除刑罚的人数将超过先前的1179人。届时将制定几项新的特赦和废除刑罚标准，并且还将讨论有关增加恢复地位和名誉（rehabilitasi）计划的数量。（KP）



东加沉船8人遇难

（库泰巴拉特讯）印度尼西亚东加里曼丹省马哈坎河10日晚发生一起船只沉没事故，造成8人遇难。

印尼东加里曼丹省搜救办公室主任塞蒂亚万13日证实，这艘载有包括

3名船员在内共28人的船只，于11月10日晚在西库泰县上游水域沉没。

综合印尼媒体报道，船只原计划从库泰巴拉特县乌佐哈朗村出发，前往穆阿拉勒班村，船上装载有水泥。航行不久后，船

体因进水失去平衡，在水流湍急河段倾覆沉没。截至13日，已找到全部8名遇难者遗体。

初步调查显示，船只超载及河水流速过快是导致事故的主要原因。（中新网）

搜救队寻获多具遗体。

经济部长：出口量增长 棕榈油助力印尼贸易顺差

(努沙都亚讯) 经济统筹部长艾尔朗加表示，棕榈油在强化印尼贸易顺差方面发挥着战略性作用。

据美都新闻网报导，艾尔朗加于11月13日(周四)在峇厘岛努沙都亚举行的第21届印尼棕榈油大会暨2026年价格展望开幕式上发言表示，截至今年9月，印尼贸易顺差达到43.4亿美元，其中棕榈油是主要贡献者之一。

艾尔朗加说：“今年1月至9月，印尼棕榈油出口量达到2855万吨，较上年同期有所增长。”

部长指出，印度和中国仍是印尼棕榈油的主要出口市场，而日本和新西兰对棕榈油基非油气产品的需求也有所上升。

艾尔朗加介绍，棕榈油鲜果串平均价格约为每公斤3000印尼盾，这对提高农民福祉和保持产业竞争力都带来了积极影响。

他强调，为加强可持续发展，政府持续推进印尼可持续棕榈油认证，并正在建立一个综合信息系统，用于连接政策、认证数据和供应链。这一举措将提高透明度，并实现实时追踪。

艾尔朗加还表示，政府致力于加强以棕榈油为基础的清洁能源转型。他说，国家生物柴油计划目前已达到B40的混合比例目标，政府计划在2026年下半年实施B50计划。“这一项目是全球最大的计划之一，已成功减少约4146万吨二氧化碳排放。

除生物柴油外，政府还在开发以棕榈油为原料的生物航煤和生物乙醇，作为航空和陆上交通的可持续燃料。

艾尔朗加举例指出，棕榈油基金管理机构与国防工业的合作，已利用棕榈油原料进行国内生产。



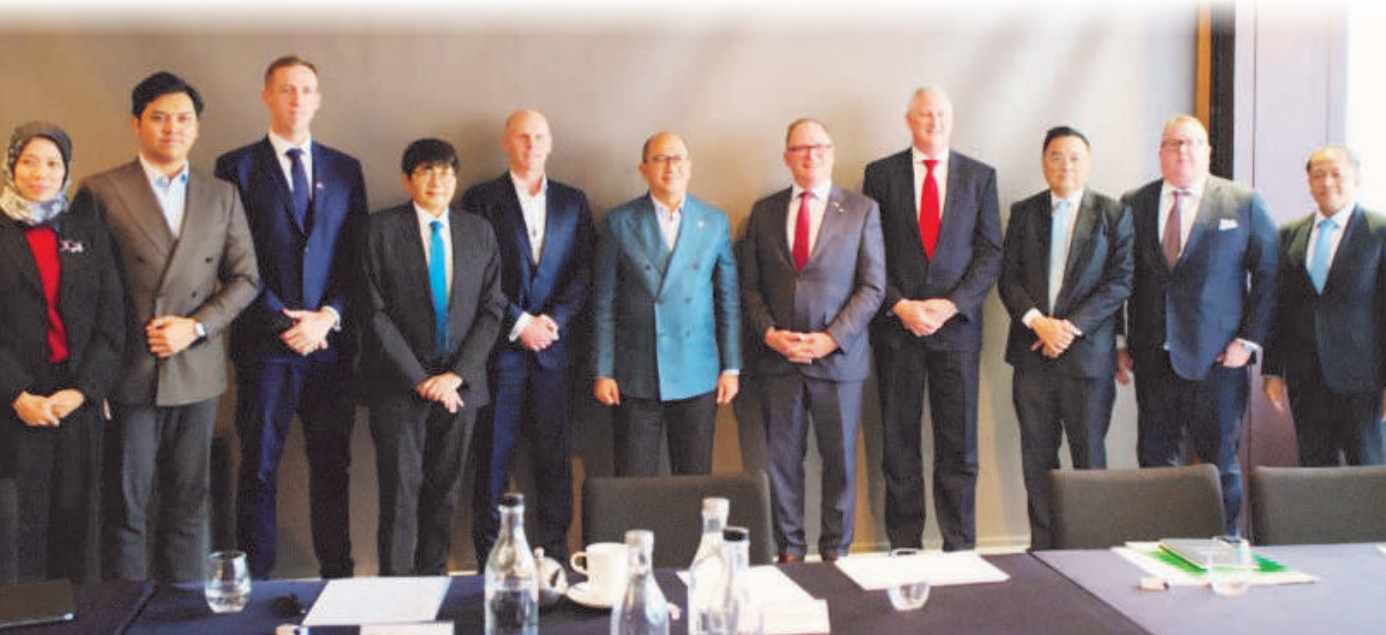
经济统筹部长艾尔朗加。

“我们希望在两到三年内，这些产品能开始商业化销售。”艾尔朗加说道。

艾尔朗加强调了棕榈油产业下游产业的重要性，认为其是国家增值的重要来源，不能停留在原料出口阶段。部长说，通过创新，我们可以创造新的就业机会，推动国内产业发展。

艾尔朗加举例指出，棕榈油基金管理机构与国防工业的合作，已利用棕榈油原料进行国内生产。

罗桑会晤五家澳企CEO 探讨战略投资计划



罗桑(中)会见五位澳洲大型企业的首席执行官。

(雅加达讯) 投资与下游部长兼投资统筹机构主任罗桑会见了五位澳洲大型企业的首席执行官，重点讨论了各领先行业的战略投资计划。

通过于周五在雅加达发布的一份官方声明，罗桑表示他会见了Aspen Medical创始人兼执行主席格伦·基斯、Pure Battery Technologies (PBT) 总经理斯蒂芬·威尔莫特、AAM投资集团管理投资经理大卫·帕顿、Cue Energy Resources首席执行官马修·博亚尔以及Nickel Industries Ltd首席财务官克里斯·谢泼德。

罗桑解释说，在于11月11日在澳洲悉尼举行的首席执行官会议期间，Aspen Medical

正在考虑对三马林达地区综合医院(RSUD)重建项目投资价值10亿美元。

此外，PBT将在巴唐工业园投资3亿5000万美元用于阴极材料研发；AAM投资集团正在楠榜开发一个养牛场，并积极参与印尼与澳洲全面经济伙伴关系协定(IA-CEPA)的劳动力培训项目。

罗桑表示，与此同时，Cue Energy Resources正在加大对油气行业的投资，而Nickel Industries Ltd正在扩建其在印尼的镍加工厂。

他还阐述了2025年第28号关于基于风险的商业许可制度的实施的政府条例。

根据这项新条例，通过服务水平协议(SLA)和验证的

商业许可证可以自动发放，从而提高企业经营的确定性。

罗桑还重点强调了印尼和澳洲之间三个具有巨大发展潜力的优先合作领域：自然资源下游产业，包括电动汽车电池和太阳能电池板生态系统的发展；新能源和可再生能源领域；以及医疗保健领域。

投资统筹机构指出，印尼和澳洲之间的经济关系持续加强，在最近五年内，澳洲对印尼的投资额达到28亿美元，主要集中在采矿、酒店和医疗保健领域。

与此同时，预计到2024年，两国双边贸易额达到154亿美元，比上年增长23.5%。

(ALW)

文化部长希望IPACS 成为促进文化合作契机

(库邦讯) 来自13个国家的代表参加了在东努沙登加拉省库邦市(Kupang)举行的2025年印尼太平洋文化交流会(IPACS)。IPACS是由印尼文化部发起的一项国际文化论坛。

文化部长法德利于11月11日(周二)在库邦市出席2025年印尼太平洋文化交流会后向记者表示：“在太平洋地区大约17个国家参加这项节目，但目前只有13个国家参加。他们来自美拉尼西亚和太平洋地区。”

法德利透露，印尼迄今从未与太平洋地区国家建立过文化合作关系。他希望太平洋国家能够通过IPACS加强合作。

他说：“我们希望促进文化合作，特别是通过驻地项目和交流会等方式。目前，我们与太平洋岛国之间还没有开展过文化合作。”

法德利解释说，印尼人的祖先来自太平洋岛国。他认为文化合作



法德利向媒体发表讲话。

非常重要，因为太平洋岛国与海洋文化有着密切的联系。

法德利表示，从地理角度来看，印尼群岛的几个地区都属于马来尼亚地区。他说：“我们的许多祖先都曾迁徙到那里，其中包括新喀里多尼亚的文化部长。”

他说：“我们迄今一直专注于亚洲，但我们也希望探索太平洋地区，特别是印尼的邻国南太平洋建立合作。”

IPACS系列活动以太平洋岛国文化从业者的驻地项目和研讨会拉开帷幕。此外，还将举办文化展览、文化演出，并与太平洋岛国文化部长进行交流。

他表示：“因此，这是与太平洋岛国开展文化合作、促进交流的一次契机。”

据悉，参加2025年IPACS的代表来自斐济、新喀里多尼亚、巴布亚新几内亚、所罗门群岛、基里巴斯、马绍尔群岛、瑙鲁、帕劳、汤加、图瓦卢、瓦努阿图和东帝汶。

2025年IPACS由文化部长法德利正式开幕。出席开幕式的还有内政部部长丽贝卡、东努沙登加拉省省长梅尔基·拉卡·莱纳、库邦市市长克里斯蒂安·维多多以及太平洋岛国代表。

这项活动旨在打造一个战略论坛，强调文化在推动外交和可持续发展方面所发挥的作用。在海洋关系和文化遗产的背景下，本次大会把文化定位为身份认同的基石和创意经济创新的驱动力。

(ALW)

工业部：由Pindad开发 国产车将2027年生产



阿古斯表示，国产车预计于2027年开始生产。

(雅加达讯) 工业部长阿古斯·古米旺表示，国产车预计将于2027年开始生产，印尼国防工业控股公司(PT Pindad)是该项目的开发商。

据美都新闻网报导，阿古斯于11月13日(周四)表示，预计国产车的生产将于2027年开始。已与Pindad公司进行了详细讨论，内

容涵盖了拟生产的车型、生产工艺、定价策略、市场营销策略以及售后服务等。这些讨论涵盖了许多战略性事项，旨在落实总统关于尽快为印尼研发国产车的指示。

阿古斯指出，工业部和Pindad公司也讨论邀请其他合作伙伴共同开发国产车的可能性。因此，根据工业部与Pindad的会谈，对工业部的评估可以初步得出结论：Pindad已做好准备，其方案也相当完善。

部长表示，工业部目前正在制定汽车行业的刺激或激励政

策。制定这些政策是考虑到汽车行业显著的后向和动力联系，包括其对就业保障和创造的影响。

“我们工业部认为汽车产业过于重要，不容忽视，因此将给予特别关注。至少在2026年出台财政政策，以加快汽车行业的发展。”部长说道。

普拉博沃总统表示，政府已启动为期三年的计划，以推出印尼制造的汽车。政府已经为国内汽车生产厂的建设准备了资金和土地。目前，开发团队正在积极推进相关工作。

Christmas & New Year's Gift

Stay Cozi

Open for staycation until 30 December 2025

Your Eyes Need a Vacation
Free from Glasses, Forever!

CoZi LASIK at RS Mata JEC @ Menteng

For just **Rp25 juta** for both eyes

Got Free Staycation at DoubleTree by Hilton Hotel Jakarta - Diponegoro

- Hanya untuk tindakan CoZi LASIK di RS Mata JEC @ Menteng
- Promo untuk tindakan CoZi LASIK 2 mata
- Layanan antar jemput dari JEC @ Menteng ke DoubleTree
- Personal Assistant selama tindakan di RS Mata JEC @ Menteng
- Menginap selama 2 hari 1 malam di DoubleTree by Hilton Hotel Jakarta - Diponegoro
- Tidak dapat digabungkan dengan promo lainnya
- Promo berlaku **14 November - 30 Desember 2025**

Syarat dan ketentuan berlaku

Rumah Sakit Mata JEC @ Menteng
Jl. Cik Ditiro No.46, Menteng, Jakarta Pusat, DKI Jakarta 10310

☎ 0804-122-1000
☎ 0877-2922-1000
✉ care@jec.co.id

@jeczyehospital
www.jec.co.id

遭女股神减持 特斯拉股价大跌

（纽约讯）被誉为“女股神”的美国知名投资者伍德（Cathie Wood）掌舵的方舟投资（Ark Invest），旗下多只交易所买卖基金（ETF）大手吸纳稳定币发行商Circle的股票，同时大幅减持美国电动车巨头特斯拉（Tesla）持股。

受此消息影响，特斯拉周四（13日）股价一度急泻6%，下探404.76美元，创9月12日以来收盘新低，过去3个交易日共计跳水9.7%；年初迄今下跌0.46%。Circle则起伏不定。

方舟ETF周三（12日）的每日交易纪录披露其投资策略有重大调整，其中最受市场关注的是买进逾35万3000股Circle，总值逾3473万美元。此次增持Circle的方舟ETF分散在ARKK、ARKW和ARKF等3只ETF中，显示方舟ETF对Circle表现出浓厚的兴趣。



与之形成鲜明对比的是，方舟大幅减持特斯拉，卖出逾7万股，总计逾3098万美元（约1亿2800万令吉），延续近期沽出特斯拉的趋势，此前的方舟ETF交易也作出同类沽售行动。

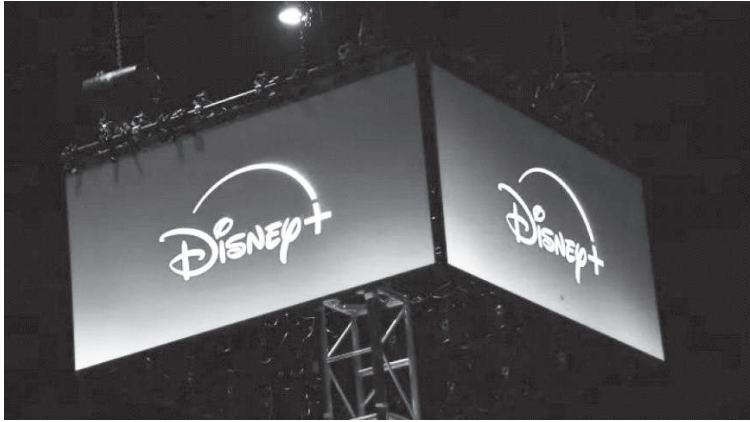
末季营业额逊预期

迪士尼全年净利暴增近1.5倍

（三藩市讯）美国娱乐巨头迪士尼（Walt Disney）公布业绩，在截至9月杪的2025财政年净利按年暴增1.49倍，至124亿美元；经调整季节性因素后的每股盈利（EPS）按年升19%，至5.93美元；营业额则按年微增逾3%，至近944亿3000万美元。

业绩消息公布后，迪士尼周四（13日）股价一度急泻10%，截至大马时间下午2时50分，迪士尼下跌9.06美元或7.77%。收报107.61美元。。

财报显示，受传统电视业务和电影收入下



滑影响，迪士尼娱乐部门（包含电视电影、串流、内容授权）营收年减6%至102亿1000万美元（约422亿令吉），净利较去年锐减35%至6亿9100万美元（约28亿5600万令吉）。

其中，传统电视业务（Linear Networks）

的营利年减21%至3亿9100万美元，直面消费者（串流、D2C）业务的营利则年增39%至3亿5200万美元。

迪士尼旗舰串流服务Disney+订户数较前季增加380万人至13亿2000万人，增幅优于分析师预估的220万人，与

Hulu合计订户总数达到1亿9600万人，未受到吉米夜现场停播事件影响。

以末季而言，迪士尼净利按年暴增近1.9倍，至13亿1000万美元；营业额微跌至224亿6000万美元，逊于市场预期的227亿5000万美元。

迪士尼宣布派发每股1.5美元的股息，分两期支付，分别落在明年1月和7月。

该公司预计，2026和2027财政年的经调整季节性因素后的每股盈利将实现双位数成长，管理层将持续投资于内容和主题乐园及体验项目，并增加回购股票。

欧盟酝酿明年初对邮购小包裹收费 比原计划早两年多

（布鲁塞尔 / 北京综合电）欧盟加大力度抑制大批廉价商品从中国涌入，敦促成员国同意从2026年初开始，对从希音、Temu和阿里巴巴速卖通等电商平台网购的小额包裹征收处理费，这比原定计划早了两年多。

《金融时报》星期三（11月12日）引述欧盟内部信函报道，欧盟贸易专员塞夫科维奇致函各成员国财长，呼吁他们在周四开会时，同意提前在明年首季落实征收小额包裹处理费，以保护本土零售业者，免受不公平的竞争。

塞夫科维奇说：“这是确保欧盟在急速变化的贸易现实中，巩固资深地位的重要一步。”

他也称，向网购的小额包裹征收处理费“将发出强有力的信号，即欧洲决心提升竞争力，并确保境内企业的营商环境公平”。

欧盟在二十国集团（G20）峰会召开的10天前表态，要提前征收小额包裹处理费，显示欧盟委员会正对他们认定的北京不公平贸易举措采取更强硬的态势。在南非G20峰会上，欧

洲领导人预计将寻求与中国国家主席习近平协商相关贸易课题。

欧盟委员会原本在今年5月提出，于2028年中，正式取消小额包裹缴付关税的150欧元最低价格门槛，并对每个包裹征收2欧元处理费。去年，欧洲消费者网购的46亿欧元商品，超过80%来自中国。

塞夫科维奇称，这个时间表跟不上事态的急迫性，欧洲零售业者已多次呼吁立即纠正竞争被扭曲的局面，欧盟难以解释为何不能更快出手。

法国财长莱斯屈尔和意大利财长焦尔杰蒂也在同一天表态，希望最快能在明年初就落实收费。

意大利工业部长乌尔索也在罗马告诉记者，意大利计划从今年底就开始向寄自欧洲以外的小额包裹征收关税。

希音Temu等涉向未成年人售卖色情产品被法国调查法国当局上周披露，希音平台上有第三方卖家售卖外形酷似儿童的性玩偶和违禁武器，过后在周五（7日）确认违禁品完全下架后，允许希音继续运营，但须接受”近距离



监管“。同时，法国内政部也正式向法院提起诉讼。

此外，阿里巴巴旗下的速卖通、拼多多的海外平台Temu也正接受调查，可能涉及销售性玩偶及向未成年人传播色情内容等。

Temu对此表示，正与法国当局合作加强未成年人保护机制，并重申它未涉及售卖形似儿童性玩偶的案件，平台不允许售卖这类玩偶或任何相关物品。

中国要求电商平台提交销售数据严打商家逃税

据彭博社报道，中国税务部门今年首次要求包括亚马逊在内的电商平台提交销售数据，以打击跨境电商的逃税漏税行为。这一罕见举措

表明，北京正持续加大对“灰色地带”的税收征管力度。

中国不同省市的多名电商透露，近几个月来，中国税务部门已要求平台提交部分商家的第三季营收数据，以遏制瞒报销售的情况。

知情者说，亚马逊已在10月中旬开始提交数据，速卖通、Temu和希音等平台在几周前也向监管部门提交数据，税务部门并未指控平台本身存在不当行为。

据称，平台上报的销售数据通常远高于商家向税务部门申报的数字。如果商家修改申报信息以跟平台数据相符，可能面临高达13%的增值税和企业税，须补缴的税款将吞噬他们的利润。



创意贷款深藏财务地雷 到头来恐“一无所有”

（华盛顿讯）据美国媒体分析，许多民众对于日常生活开销感到吃不消，包括“50年房贷”在内等颇富创意的解决之道纷纷出现，但共通点是消费者恐将背负更多债务，美国人可能变成不再拥有任何东西。

美国总统 朗普政府抛出“50年房贷”构想之前，汽车产业已经早一步推动“7年车贷”，由于新车价格平均已超过5万美元（约20万令吉），“7年车贷”的选项越来越受到消费者欢迎。不管是网购业者或实体商家则推出先买后付（Buy Now, Pay Later）选项，就连外送餐点的小额消费也能靠长期负债完成。

报导指出，这些选项虽然能够降低消费者眼前的财务焦虑，可是从长远角度来看却会让财务稳定受到打击。举例来说，50年期的房屋贷款可以让每月房贷开销减抵，可是长达50年的利息支出，则可能比一般30年房屋期贷款多出1倍；若以平均寿命80岁计算，绝大多数人要在30岁就申请房贷，才能透过50年贷款计划实现拥有

房屋的梦想。

LendingTree首席消费者财务分析员薛尔兹（Matt Schulz）说，一般而言，消费者最好避开超过一般时限的长期贷款，新车一旦开出车商的停车场就开始迅速贬值，消费者如果申请期限延长的汽车贷款，面临风险是将来积欠车贷的金额超过车辆实际价值，“无论对谁来说，这种状况都不理想”。

此外，先买后付能让消费者先把东西买回家，晚一点才开始付款，某些民众因此出手买下原本舍不得买的东西，尤其是年轻人。美联储（Fed）去年公布研究指出，最常使用先买后付的民众通常整体财务状况较差，还面临财务流动性与信用方面的限制，许多消费者坦然先买后付是想买东西时的唯一选项。

美国梦的重要一环就是拥有房子，薛尔兹指出，拥有房子是一般民众建立财富最容易的方式之一，但如今连续多年的高房价、房贷高利率状况，某些民众买房计划已被迫暂停。



瑞典生育率创新低 大人玩具成年度圣诞礼物

（斯德哥尔摩讯）瑞典消费调查机构HUI公布今年的年度圣诞礼物，因为生育率减少，网络兴盛“Kidult”文化（小孩（kid）和成人（adult）的合并），使得玩具产业的主要消费者从孩童转移到成人，适合成人玩的更复杂、更进阶的玩具是今年瑞典的年度圣诞礼物。

HUI连续38年调查年度圣诞礼物，每年的调查都反映了瑞典社会的消费模式与生活型态。

HUI在新闻稿中解释，瑞典今年生育率创历史新低，加上各种活动、数码内容跟玩具产业竞争孩童的注意力，让玩具产业几年来经营遇到困难。

HUI表示，他们观察到有越来越多的玩具销售是大人消费，买玩具给自己。这些玩具包括更进阶的模型、有更复杂细节的著色书，或是可以做为搜集兴趣的玩偶等。

Kidult文化过去几年越来越兴盛，代表许多童心未泯的大人喜欢从事传统视为跟孩子有关的活动，这也反映在消费模式上。（图取自网络）

HUI在新闻稿中表示，Kidult文化过去几年越来越兴盛，代表许多童心未泯的大人喜欢从事传统视为跟孩子有关的活动，这也反映在消费模式上。过去成人将玩具视为兴趣是一个冷门活动，但近年来慢慢成为主流，也成为一种在社群媒体外，跟有共同兴

趣的朋友创造归属感的方式。

HUI首席执行官贺内尔（Emma Hernell）表示，玩具产业因为生育率下降等因素而遇到经营困难，因此将主要客群慢慢转移到成人身上并以成人作为对象制造相对应的产品并进行行销。

“世界局势混乱，经济充满不确定性，这创造了人对于玩和逃避现实的需求，而玩具和对于童年的怀旧心情正好可以满足这些需求。生育率创历史新低也代表许多人延后生育或甚至不生育，这也让“成人”与小孩的界线更加模糊。因此有更多成人把玩具作为兴趣。”

HUI也指出，成人买玩具给自己是个快速成长的现象，Kidult文化在社群媒体的推波助澜下更加兴盛，成人买玩具给自己已经成为玩具产业中重要的消费模式，这个现象在其他欧洲国家也可以观察到，将近1/3的玩具消费是给12岁以上，包括成人的族群。

瑞典统计局（SCB）今年最新统计数据，瑞典出生率持续降低，达到23年来最低，今年上半年瑞典有49700名新生儿，比2024年同期少了840名，创23年以来的最低纪录。

2024年的数据统计，瑞典女性的总生育率为1.43，平均一位妇女生育1.43名子女，虽然瑞典总生育率已经连续几年降低，这个数字仍达到历史新低。

为摆脱贸易困境 德国重新审视对华政策

德国议会星期四（11月13日）任命一个专家委员会，重新思考对华贸易政策。

路透社报道，这是在中国限制稀土出口，暴露了德国工业可能迅速陷入困境的风险之后，德国加速推行“去风险化”政策的一部分。

德国上届政府委托撰写的一份对华战略文件只包含一般性建议，而此次由行业协会、劳工代表、智库组成的专家委员会，将向政府提交切实可行的建议，以供起草相关立法。

德国议会星期四任命的专家委员会将审查能源、原材料进口以及中国在关键基础设施领域的投资。而德国财政部长克林拜尔（Lars Klingbeil）过几天将访问中国，准备就一系列问题向北京阐明欧盟立场。

今年，德国在与最大贸易伙伴的关系中处于弱势，因为它面对以高额关税扰乱全球贸易的美国总统特朗普，还面对通过出口限制展现自身实力的中



国。

德国经济研究所（IW）国际经济政策主管马特斯说：“中国能够而且会在关键领域‘关上水龙头’，我们仍然过于脆弱。因此，现在必须马上行动的压力要大得多。”

克林拜尔将是德国新联合政府中首位访问中国内阁成员。德国外交部长瓦德富尔（Johann Wadephul）原定10月底访华，但过后取消行程。

知情人士告诉路透社，一个由德国银行和保险公司代表组成的小型代表团将随克林拜尔前往中国。



美联邦政府周四复工 完全恢复或需数日至一周以上

（华盛顿综合电）美国国会众议院星期三（11月12日）通过了临时拨款法案，送交白宫让特朗普总统在当晚签署生效，这场历时43天、美国史上最长的联邦政府停摆，终于正式结束。

白宫下令联邦政府员工在星期四（13日）复工，不过整个联邦政府体系要全面恢复运作，估计还需数日甚至一周以上的时间。

特朗普周三在共和党议员簇拥下签署法案，他也不放过机会，把议案僵持和政府停摆的责任归咎于民主党。他说：“今天，我们发出明确信息，我们绝不向勒索妥协。”

他说：“当我们来到中期选举时，不要忘了他们对这个国家做了什么。”

特朗普也在社媒对民主党提出错误指控，称停摆让美国经济损失高达1.5万亿美元（约1.95万亿新元）。政府停摆究竟造成多少财务亏损仍未有完整估算，国会预算办公室估计它导致的经济产值损失达140亿美元。

民主党为争取共和党同意延长今年底到期的《平价医疗法案》补贴，反对临时拨款法案在参议院通过，联邦政府因而从10月1日开始停摆。双方僵持逾一个月后，八名民主党参议员在周一（10日）的表决中倒戈，让法案以60票过关。众议院过后在周三以222票支持、209票反对通过法案，发放资金让联邦政府可运作至1月底。然而，资金解冻也意味着美国政府已累计高达38万亿美元的债务，今后每年估计会继续叠加1.8万亿美元。

尽管共和党和民主党互相指责，路透社和益普索周三发布的民调显示，这场停摆僵局没有明显的赢家，50%的人怪罪共和党，47%的人认为错在民主党。

白宫在周三发布文告宣布，由于缺乏资金而被强制休假的约67万名公务员须在周四复工。根

据临时拨款法案，在政府停摆期间，被特朗普政府裁退的员工也将复工。

媒体估计，政府机构至少需时数日甚至一周以上的时间方可恢复正常运作，这是因为停滞长达43天的拨款发放、贷款申请和客服积案须尽快清理，延误的环保许可证、工作场所检查及政府合同审批也在各个联邦机构中堆积如山。

此外，各部门的薪资系统也须更新，以向所有联邦员工补发停摆期间积欠的工资。白宫官员称，被积欠的薪资最快可在本周六开始补发，目标是在11月19日完成。

停摆期间陷入困境的补充营养援助计划（SNAP）也将恢复正常的支付周期，向4200万底层民众派发食物券。不过一些州表示，可能需一周时间更新受益者的资料和福利卡，多个州同时补发福利也可能导致系统拥堵。

停摆期间被严重干扰的航空运作也须分阶段恢复正常运作。美国航空管理局原本计划在周四将航班削减幅度从6%增至8%，周五再增至10%，如今将维持在6%，并继续观察系统可否逐步恢复正常运作。

据航班追踪网站FlightAware的信息，周三有900趟航班取消，是六日以来最少的，被延误的航班也从周一的1万趟和周二的4000趟，减至周三的2000趟。

交通部长达菲周三说，当局的目标是在政府重开后一周内，恢复被削减的航班，足以赶上即将到来的11月底感恩节假日航空旺季。

据美国航空管制员公会指出，在2019年的政府停摆结束后，航管员等了两个半月才获全额补发欠薪。

达菲承诺，会在这回的停摆结束后48小时内补发70%的欠薪，并在一周内全额补发。

G7誓加码对俄国施压 考虑对付俄盟友

（安大略／赫尔辛基综合电）七国集团（G7）的外交部长发表联合声明，呼吁俄罗斯和乌克兰立即实现停火，并表明将向俄罗斯施加更大的经济压力。

G7外长周三（11月12日）在加拿大结束会议后发表声明，坚定支持乌克兰的领土完整。

他们在会议中针对如何加强给乌克兰的资金支持，讨论了多种方案，包括进一步利用被冻结在G7成员国司法管辖区内的俄主权资产。

在联合声明发表前，受邀出席会议的乌克兰外长瑟比加向媒体表明，G7须对俄罗斯总统普京施加更大压力，同时增强乌克兰的战斗力。

瑟比加说：“普京仍抱有他能赢的幻想。实际上，他已折损超过百万士兵，却没能实现任何战略目标……我们必须让普京及他的政权知道，他们承受不了继续作战的代价，也会让自己面临危险。”

鲁比奥：真有可能停战 特朗普才会再会晤普京

美国国务卿鲁比奥周三在G7外长会议后对记者说，只有在确信美俄总统会晤有很大机会带来积极成果，协助结束俄乌战争，总统特朗普才会同意与普京再次会面。

美国国务卿鲁比奥周三（11月12日）出席G7外长会议后，在机场接受随行媒体访问。（法新社）

鲁比奥说：“双方之前同意，下次两国领导人会晤必须取得切实成果。我们必须确信，会晤能真正取得积极成果。我们当然……希望



看到战争结束，但我们不能为了会晤而会晤。”

特朗普上个月原本要与俄总统普京再次会面，但最后因特朗普质疑俄罗斯无心停火而告吹。

欧盟外交与安全政策高级代表卡拉斯周三告诉路透社：“为了达致和平，我们必须施加更大的压力。他们（美国）已与俄方接触，我们对此表示欢迎，希望借此真正实现和平。”

不过，坦白说……他们的评估是，俄罗斯的目标不变，因此和平谈判并非出于真心。”

除了讨论向俄罗斯施压，G7外长也在联合声明中说：“我们……正在研究针对那些资助俄罗斯作战的国家和实体的措施。”

欧洲和美国多次对中国和朝鲜为俄罗斯提供援助表示关注。芬兰防长海凯宁周三告诉法新社，中

俄合作已发展到非常深入的程度，中国正为俄罗斯的战争提供大量资金，这不仅加剧欧洲安全威胁，也对北约构成挑战。

海凯宁说：“俄罗斯若只靠自己的资源，是无法长期作战的。当然，印度会以其他方式提供资金，但中国是相当刻意地这么做。”

他指中国为俄罗斯提供军事部件，开展国防工业合作，并在北极、印太以及欧洲区域组织联合军演等。

海凯宁说，北欧国家也在加强防务合作，以应对威胁，包括把250架北欧空军战机组成联合部队、把军火产量增加两倍，并在北欧地区发展军事机动走廊。

芬兰与俄罗斯有长达1340公里的边界线。俄罗斯侵略乌克兰后，芬兰在2023年加入北约，结束了数十年的军事不结盟政策。

南非总统：美国缺席G20峰会 是“他们自己的损失”

南非总统拉马福萨说，美国缺席二十国集团（G20）约翰内斯堡峰会是“他们自己的损失”，抵制峰会的做法只会“适得其反”。

新华社报道，拉马福萨星期二（11月12日）下午在南非议会外接受本国媒体“非洲电子新闻频道”采访时说，很遗憾，美国决定不出席G20峰会，但峰会将照常举行，其他国家领导人仍会

出席。“最终，我们将作出一些非常重大的决定，缺席是他们自己的损失。从很多方面说，美国（这样做）也是放弃它作为世界第一大经济体应该扮演的重要角色。”

拉马福萨还说，美国需要重新思考抵制本次G20峰会是否真的有用。在拉马福萨看来，这样做行不通。与其置身事外，不如融入其中。他认为，“抵制从来



不是有效的策略，会产生适得其反的效果”。

美国情报揭以军疑用巴勒斯坦平民作人盾

联合国估计，发射至加沙地带的弹药至少有一成没有爆炸，威胁平民安全。图为11月12日，在加沙城阿尔里马尔区，一个巴勒斯坦男孩蹲在未爆炸的导弹上与人交谈。（法新社）

（华盛顿综合电）美国去年获取的情报显示，以色列官员曾针对以士兵把巴勒斯坦平民送入可能布满炸药的加沙地带隧道进行讨论。

国际法禁止在军事行动中使用平民作为人盾，前拜登政府高层官员认为，这些信息证实了以色列犯下战争罪的指控。

如果以色列犯有战争罪，美国可能因向以色列国防军提供武器而承担责任。这也可能迫使美国停止与以色列分享情报。

两名熟悉此事的美国前官员透露，2024年最后几个月收到的这些情报引起白宫和情报界质疑以色列军队使用这种战术的范围有多广，以及他们是否遵循军方领导人的指示而行动。

不过，多个政府机构的律师在拜登政府卸任前的几周认定这些证据不足以支持对以军的战争罪指控，因此美国可继续提供武器和情报支持。

一些美国前官员指出，情报仅描述了加沙的个别事件，并不代表以色列的普遍做法或政策。



以色列政府没有就是否与美国讨论过相关情报咨询。以色列国防军的声明则表明，以军“禁用平民作为人盾或以任何方式强迫他们参与军事行动”，并称军警刑事调查部门正在调查“涉及巴勒斯坦人参与军事任务的嫌疑”。

10月13日，美国总统特朗普（左）在耶路撒冷以色列议会与以色列总理内坦亚胡握手交谈。（法新社）

另据以色列总统府，美国总统特朗普已致函以总统赫尔佐格，呼吁全面赦免因贪腐案而受审的以总理内坦亚胡。以总统府于周

三（11月12日）收到信函。特朗普指案件是出于政治动机、毫无依据，但他声称绝对尊重以色列司法体系。

特朗普此举引发争议。以色列反对党议员指责内坦亚胡试图借助特朗普摆脱法律困境。

民主党领导人戈兰发表声明说，如果内坦亚胡无法同时治理国家和应对审理，应该主动辞职。

曾在以色列最高法院出庭的退休法学教授拉戴也批评道：“这是对以色列司法体系的极度不敬。”她说，以色列史上仅有过一次预先赦免的先例。

习近平见泰国国王 称愿助力泰国改善民生

中国国家主席习近平与泰国国王哇集拉隆功会面时说，中国愿同泰国加强战略对接，并加强减贫经验交流，助力泰国改善民生。

据新华社报道，习近平星期五（11月14日）在北京人民大会堂与赴华进行国事访问的哇集拉隆功会面。

习近平说，建交半个世纪以来，面对国际风云变幻，中泰两国始终并肩携手、守望相助，是真正的好亲戚、好朋友、好伙

伴。站在新的历史起点，他愿同哇集拉隆功引领中泰命运共同体建设在下一个50年取得更大进展，共同书写中泰友好的新篇章。

习近平提到，中国愿同泰国加强战略对接，稳步推进中泰铁路等大项目合作，扩大进口泰国优质农产品，拓展人工智能、数字经济、航空航天等新兴领域合作，让两国人民从中泰合作中获得更多实利。

习近平还说，要推动两国文化

交融，促进人文交流，让两国民众越走越亲，并称中国愿积极支持泰国王室公益项目，加强减贫经验交流，助力泰国改善民生。

根据中方新闻稿，哇集拉隆功说，泰中合作是兄弟间的合作。泰方愿积极学习借鉴中国发展经验，扩大各领域对华合作，增进人文交流，让泰中友好更加深入人心。

这是中泰建交50年以来泰王首次访华，也是哇集拉隆功首次对外国进行正式访问。



自冷战结束后，中泰两国关系不断深化，并以密切的贸易与投资联系为支撑。

如今，中国已成为泰国重要旅游业的主要客源国之一，也是泰国汽车等行业的重要投资方。去年，泰国从中国进口的商品总额达800亿美元（1039亿新

元）。

法国国立东方语言文明学院（Inalco）研究员勒施（Juliette Loesch）认为：“这次访问不仅让中国得以重申与泰王国的紧密关系，也是在美国影响力明显衰退之际，向外界展示它（中国）在区域内持续的重要性。”



中国军方用日文告诫日本 勿武力介入台海局势

中国大陆军方星期四（11月13日）在社交平台引用外交部针对日本首相高市早苗涉台言论的回应，用日文警告日本若胆敢武力介入台海局势，中方必将迎头痛击。

中国外交部发言人林剑星期四在例行记者会上说：“如日方胆敢武力介入台海局势，将构成侵略行为，中方必将迎头痛击！”

解放军新闻传播中心平台“中国军号”社交平台X（前称推特）账号同日晚

间以中、日、英三文，转发了林剑的上述回应。

中国副外长孙卫东也在星期四奉示召见日本驻华大使金杉宪治，对高市的言行提出严正交涉。

孙卫东批评高市的涉台言论“极其错误、极为危险，粗暴干涉中国内政，严重违背国际法和国际关系基本准则，严重破坏战后国际秩序，严重违背一个中国原则和中日四个政治文件精神，严重破坏中日关系政治基础，严重伤害中国人民感情”。



应用电磁弹射 四川舰下水11个月后首次航行试验

中国076两栖攻击舰首舰四川舰下水大约11个月后，在星期五（11月14日）开展首次航行试验。中国官媒在介绍四川舰时，提到四川舰创新应用电磁弹射。

据中国央视新闻报道，属于中国海军新一代两栖攻击舰的四川舰，上午9时许从上海沪东中华造船厂码头解缆赴相关海域开展首次航行试验。这次海试将主要检测验证四川舰动力、电力等系统的可靠性和稳定性。

在五艘拖船的牵引下，四川舰离开上海沪东中华造船厂码头驶向相关海域。四川舰舷号为51，满载排水量4万余吨，设置双舰岛式上层建筑和全纵通飞行甲板，创新应用电磁弹射和阻拦技术，可搭载固定翼飞机、直升机、两栖装备等。

报道称，自2024年12月下水以来，四川舰建造工作按计划稳步推进，顺利完成系泊试验和装设备调试，具备出海试验的技术条件。

《光明日报》资深编辑董郁玉上诉被驳回

（香港/北京综合讯）中国官媒《光明日报》原评论部副主任董郁玉去年因间谍罪获刑七年，他随后提出的上诉在星期四（11月13日）被法院驳回，维持原判。家属坚称董郁玉无罪，批评法院判决是“迫害行为”。

据路透社报道，董郁玉的儿子董一夫称，法院没有说明驳回上诉的理由。辩护律师莫少平则说，判决“不合逻辑，没有任何证据能支撑间谍罪指控”。

现年62岁的董郁玉曾在《光明日报》任编辑和记者，2022年2月在北京与一名日本外交官共进午餐时被捕，去年11月因间谍罪获刑七年。

家属对庭审中出示的部分证据提出质疑。他们在声明中指出，董郁玉在中国接触过的几名日本外交官并非指控中所称的间谍，也从未被中国驱逐出境。

“尽管今天的判决在中国的专制司法体系下已成定局，但我们争取正义的斗争才刚刚开始。我们将寻求一切其他途径，推翻对郁玉的冤案。”

多家外国媒体星期四在中国外交部例行记者会上就董郁玉案提问，发言人林剑回应称：“中国是法治国家，中国司法机关严格依法办案，违法犯罪者必被依法追究。”



董郁玉曾在中国媒体和自由派学术期刊上撰写评论文章，主题包括法律改革与社会问题等，并与人合编了一本倡导中国法治的书籍，他的文章主张温和改革，避免直接批评中国领导人。

沈伯洋赴德议会听证会 国台办：台独分子已穷途末路

台湾立委沈伯洋被中国大陆以从事分裂国家犯罪活动为由立案调查后，前往德国出席议会听证会。大陆国台办对此称，台独分子已日暮西山、穷途末路。

据央视新闻报道，国务院台办发言人陈斌华星期五（11月14日）以答记者问形式说：“沈伯洋之流和民进党当局鬼鬼祟祟、自导自演窜访闹剧，恰恰暴露了其对惩‘独’利剑高悬的内心慌张。”

陈斌华续称，多行不义必自毙，台独分子在台独绝路上越疯狂，越会提早灭亡，”等待他们的将是正义的审判和身败名裂、遗臭万年的下场“。



综合路透社和德国之声报道，沈伯洋星期三（12日）在德国联邦议会“独裁国家假资讯对民主与人权威胁”听证会上说，中国大陆正威胁要在海外逮捕他，但他并不害怕。

郑丽文与美国在台协会处长会面 聚焦台海与区域安全

台湾在野的中国国民党主席郑丽文，星期三（11月12日）与美国在台协会（AIT）处长谷立言（Raymond Greene）会面，强调两岸和平不仅攸关区域稳定，更是全球和平不可或缺的关键。

郑丽文11月1日上任，各界高度关注她领导的国民党的两岸政策路线，以及对美关系的走向。受访专家认为，美国已表明无意帮助“台独”造成台海冲突，且国民党要走两岸和解道路，美国反而必须争取国民党支持国防预算等。

台湾明年的国防预算高达9495亿元（新台币，约412亿新元），已达当地生产总值（GDP）的3.32%；总统赖清德宣示，国防预算将在2030年提高至GDP的5%。

不过，相关预算须经在野党掌控多数的立法院通过才能生效。作为最大在野党党魁的郑丽文早前称，台湾将国防预算提高至GDP的3%以上，可能冲击政府财政规划，美国对台湾防务的期待远超台湾能合理承担的范围。因此，郑丽文在当选党主席后，美国便透过管道表达拜会之意。谷立言星期三下午低调驱车前往国民党中央党部拜会。郑丽文事后在脸书贴出与谷立言一行的合照，表示会谈气氛十分良好融洽。

郑丽文指出，台美关系至关重要，期盼美方持续给予理解与支持。她强

调，唯有透过稳定的沟通与互信，方能共同维护区域和平与稳定。

国民党新闻稿提到，谷立言重申，美国从来不寻求台海对抗或冲突，当前首要目标是避免战争，并确保任何两岸分歧的处理皆以和平、无胁迫的方式进行。

双方一致认为，两岸和平不仅攸关区域稳定，更是全球和平不可或缺的关键；任何对现状的改变，皆应尊重两岸人民的意愿。谷立言并邀请郑丽文在未来适当时机访问华府。

台湾驻新西兰前代表介文汲接受《联合早报》访问时分析，谷立言那么快主动拜会，表示美国很重视郑丽文以及国民党新的路线，AIT邀请郑丽文访问华府也有重大意义，也是给民进党一个讯号，包括赖清德想过境美国，“美国对赖仍在‘留校察看’阶段，美国怕他成为troublemaker（麻烦制造者）”。

他说：“AIT称美国从来不寻求台海对抗或冲突，这是很重要的讯息……是希望两岸不要发生冲突和战争，从这个角度而言，双方立场比较接近，对两岸关系有共同目标和认识。”

郑丽文星期四（13日）也分别会见日本台湾交流协会代表片山和之，以及新加坡驻台北商务办事处代表叶伟杰。据郑丽文脸书，她与片山和之就台湾政治发展、两岸情势和台日关系深



入交换意见。片山表示，日本一向非常重视台日关系，并长期与国民党保持良好互动。两人一致强调，维持台海和平稳定不仅攸关台湾，也与区域及全球安全息息相关。

郑丽文与叶伟杰会面时回顾，自己担任立法委员期间曾率团访问新加坡，与当地官员就经贸合作进行初步讨论。她说，新加坡当时坦诚务实地分享政策考量，双边合作得以向前推进；这些互动后来也成为2013年新台经济伙伴协议（ASTEP）得以顺利签署的重要基础。

据新加坡驻台北商务办事处脸书贴文，叶伟杰和郑丽文回顾了新加坡与中国国民党之间长期以来的友好双边交流，并就共同关切的议题，如台湾内部发展、两岸关系及区域情势等进行深入讨论。

BCA 匯率 （2025年11月14日） 來源：中亞銀行（BCA）					
外幣	代碼	現匯		現鈔	
		買進	賣出	買進	賣出
美元	USD	16.540,00	16.840,00	16.555,00	16.855,00
新元	SGD	12.706,90	12.946,90	12.720,00	12.961,00
歐元	EUR	19.228,55	19.626,55	19.235,00	19.634,00
澳元	AUD	10.762,35	11.025,35	10.785,00	11.031,00
英鎊	GBP	21.686,45	22.155,45	21.738,00	22.182,00
日元	JPY	106,41	109,48	106,06	110,00
人民幣	CNY	2.339,91	2.360,35	2.270,05	2.433,95
令吉	MYR	4.024,26	4.051,97	3.984,30	4.087,30



中国AI模型在美国悄然崛起 多家科技企业采用

（吉隆坡讯）中国的人工智能（AI）模型正在美国悄然崛起，凭借性价比优势被多家美国科技公司采用，显示华盛顿的先进晶片出口管制措施，未能阻止中国科技企业能力向硅谷巨头靠拢。

据半岛电视台报道，一些程序员最近在社媒发文说，有证据表明，美国两款流行的编程助手Composer和Windsurf是基于中国模型构建。

此前，民宿出租平台爱彼迎（Airbnb）首席执行官切斯基（Brian Chesky）10月称，公司选择采用中国科技巨头阿里巴巴的千问（Qwen）模型，而非美国AI公司OpenAI的ChatGPT，还称赞这款中国模型“又快又便宜”。

风险投资公司“社会资本”（Social Capital）首席执行官帕里哈皮蒂亚（Chamath Palihapitiya）也透露，公司已将大量工作转至中国AI起步公司

“月之暗面”的Kimi K2模型，因为它“性能更强”，还比OpenAI和美国AI巨头Anthropic的模型“便宜得多”。

美国艾伦AI研究所科学家兰伯特（Nathan Lambert）称，尽管许多美国公司一直不愿公开使用中国技术的情况，但一些受到追捧、高估值的美国AI起步公司，已在使用千问、Kimi、智谱（GLM）或深度求索（DeepSeek）等中国模型进行训练。

兰伯特说：“中国的开源模型已成为美国初创公司事实上的行业标准。”

澳大利亚新南威尔士大学AI科学家沃尔什（Toby Walsh）认为，这些中国模型的成功表明，出口管制未能限制中国的发展。“管制反而促使中国企业更加善于应变，研发出更小、能在老一代硬件上训练和运行的更优模型。正所谓需求乃发明之母。”

中国官方：实现全年经济增长目标 具较多有利条件

中国国家统计局官员星期五（11月14日）指出，从下阶段情况来看，尽管经济运行还面临不少风险挑战，但中国经济长期向好的支撑条件和基本趋势没有变化，宏观政策持续发力，市场空间逐步拓展，新质生产力培育壮大，实现全年预期目标具备较多有利条件。

中国国家统计局新闻发言人、总经济师、国民经济综合统计司司长付凌晖，星期五出席国务院新闻办新闻发布会，介绍2025年10月份国民经济运行情况。他评估，总的来看，10月份国民经济运行总体平稳，但也要看到，外部环境不稳定不确定因素较多，国内结构调整压力较大，经济平稳运行面临不少挑战。

付凌晖续称，下阶段要坚持稳中求进工作总基调，全方位扩大国内需求，着力稳就业、稳企业、稳市场、稳预期，积极推动宏观政策持续落地增效，全面深化改革开放，进一步强化创新驱动，促进经济质的有效提升和量的合理增长。

在记者提问环节中，付凌晖回应了中国能否如期达成官方定下今年5%左右的增长目标。他指出，今年以来面对国际环境复杂变化，外部不利影响加深，国内市场供求虚弱，价格运行低迷的复杂局面，各地区各部门加紧实施更加积极有为的宏观政策，国民经济顶住压力，保持稳中有进发展态势。

付凌晖分析，从宏观经济四大指标来看，中国经济平稳运行的态

势没有改变，为实现全年目标打下了坚实基础。经济较快增长。前三季度国内生产总值同比增长5.2%，在全球主要经济体中位居前列。今年1月至10月份，规模以上工业增加值、服务业生产指数同比分别增长6.1%和5.7%，继续保持较快增长。

需求潜能也继续释放。付凌晖指出，在提振消费专项行动各项措施作用下，市场销售稳步扩大，前10个月社会消费品零售总额同比增长4.3%，快于上年全年。旅游出行、文化体育、网上消费持续活跃，为消费扩大注入新的动力。

坚定不移扩大开放，多元化市场拓展不断加力，中国外贸韧性持续彰显，前10个月对亚细安、欧盟、共建“一带一路”国家进出口分别增长9.1%、4.9%和5.9%，快于全部货物进出口总额增速。

付凌晖认为，下阶段，做强国内大循环，促进国内国际双循环继续发力，将有利于拓展市场空间，促进市场需求进一步扩大。

以人工智能、数字经济、绿色经济为代表的新质生产力加快打造，新产业新动能茁壮成长，也为中国经济高质量发展增添新的动力。智能产品制造增势较好，前10个月，智能无人飞行器制造、智能车载设备制造增加值同比分别增长54.7%、25.5%。绿色材料生产保持较快增长。前10个月，生物基化学纤维、碳纤维及复合材料产量分别增长18.9%和12.8%。

付凌晖指出，今年以来，更加



积极有为的宏观政策加紧实施，“两重”（国家重大战略实施和重点领域安全能力）建设和“两新”（推动新一轮大规模设备更新和消费品以旧换新）政策发力显效，全国统一大市场建设纵深推进，带动需求扩大和生产增加，促进经济循环，对于稳定经济发挥了重要作用。

中国政府还推出5000亿元人民币（914亿新元）新型政策性金融工具，盘活使用地方债结存限额，用于补充地方政府综合财力和扩大有效投资。同时，出台措施进一步激发民间投资活力。随着存量政策和增量政策协同发力，将有助于增强经济上行动力。

近期中国市场供求也出现积极变化，企业效益逐步改善，积极因素继续累积，有利于经济向好发展。10月份工业生产者出厂价格指数（PPI）降幅连续三个月收窄，1月至9月份规模以上工业企业利润同比增长3.2%，增速连续回升。

中国房地产持续波动 官方称转型调整需要时间

中国10月新房售价跌势加刷，创下一年以来最大降幅，显示房地产市场需求持续疲软。中国国家统计局官员星期五（11月14日）表示，当前房地产市场还处在新旧模式转换时期，转型调整需要一定时间，在这个过程中，部分指标会出现波动，对此要客观看待。

中国持续四年的房地产下行，目前持续拖累宏观经济。中国国家统计局星期五在官网公布的数据显示，今年10月，剔除保障性住房的70个城市新建住宅价格环比下降0.45%，为一年以来最大跌幅；二手房价格下跌0.66%，为13个月来最大的降幅。

中国国家统计局新闻发言人、总经济师、国民经济综合统计司司长付凌晖，



星期五出席国务院新闻办新闻发布会，介绍2025年10月份国民经济运行情况，并在记者提问环节中展望下一阶段中国房地产市场走势。

付凌晖指出，今年以来，中国各地区各部门加快出台实施各项支持性政策，积极释放刚性和改善性住房需求，推动房地产市场止跌回稳。从统计数据来看，房地产市场虽有所波动，但政策成效仍在继

续显现，商品房销售降幅收窄，商品房去库存持续推进，房企资金也有所改善。

今年1月至10月份全国新建商品房销售面积和销售额，同比分别下降6.8%和9.6%，降幅比去年同期分别收窄9个和11.3个百分点，与去年全年相比也有所改善。

付凌晖指出，随着控增量、优存量等房地产政策措施持续发挥作用，今年以来房地产去库存稳步推

进，10月末全国商品房待售面积7亿5606万平方米，比9月末减少322万平方米，今年以来连续八个月减少。

在“白名单”项目扩围增效等积极因素带动下，付凌晖表示，房地产开发企业到位资金降幅收窄，今年1月至10月房企到位资金同比降幅，比去年同期和去年全年分别收窄9.5和7.3个百分点。

付凌晖总结时表示，当前房地产市场还处在新旧模式转换时期，转型调整需要一定时间，在这个过程中，部分指标会出现波动，对此要客观看待。下阶段要落实好中央城市工作会议精神，积极构建房地产发展新模式，坚持长短结合、标本兼治，持续用力推动房地产市场高质量发展。

中国通缩风险未解除 官方称市场需求拉动仍不足

中国今年10月的物价出现小幅回升，但并未打消市场对通货紧缩风险的担忧。中国国家统计局官员星期五（11月14日）说，中国市场需求拉动仍显不足，价格总体低位运行，下阶段要继续扩大国内需求，纵深推进全国统一大市场建设，优化市场竞争环境，推进重点行业产能治理，改善供求关系，促进价格合理回升。

中国国家统计局星期天（11月9日）公布的宏观数据，显示中国今年10月的居民消费价格指数（CPI）四个月来首次上涨，同比涨0.2%，扭转数月来复苏停滞甚至下滑的局面。

自2022年10月以来一直处于负值的工业生产者出厂价格指数（PPI），10月同比再降2.1%，但降幅与9月相比放缓0.2个百分点，连续第三个月收窄，表明企业利润压力减轻。

中国国家统计局新闻发言人、总经济师、国民经济综合统计司司长付凌晖，星期五出席国务院新闻办新闻发布会，介绍2025年10月份国民经济运行情况，并在记者提问环节中，回应了中国经济中的价格低位运行因素是否在开始缓解。

付凌晖指出，10月份居民消费价格出现积极变化，主要表现在环比涨幅扩大，同比由降转涨。从环比来看，10月份CPI环比上涨0.2%，涨幅比上月扩大0.1个百分点。CPI环比涨幅扩大主要是由于国庆、中秋假期消费扩大和工业消费品价格上涨带动。

假日旅游出行需求旺盛，带动交通和住宿价格上涨。10月份，服务价格环比上涨0.2%，影响CPI环比上涨0.07个百分点。其中，宾馆住宿、飞机票和旅游价格环比分别上涨8.6%、4.5%和2.5%。

假日用餐需求增加，也带动食品价格上涨。10月份，食品价格环比上涨0.3%，其中鲜菜、羊肉、鲜果、虾蟹类和牛肉价格环比涨幅在0.5%和4.3%之间。

付凌晖续指，从同比看，10月份居民消费价格同比上涨0.2%，上个月是下降0.3%。扣除食品和能源后的核心CPI同比上涨1.2%，涨幅比上个月扩大0.2个百分点，连续六个月涨幅扩大。居民消费价格同比由降转涨，主要是国内市场供求关系改善，服务价格和工业消费品价格回升带动影响。

提振消费专项行动有效实施，治理企业无序竞争，也带动工业消费品价格上涨。不过，国际金价上涨对国内的传导效应也影响了CPI回升。

对于下一阶段的PPI走势，总的看PPI运行呈现积极变化，有利于改善企业经营，促进经济循环。下阶段要持续扩大国内需求，释放消费潜力，增加有效投资，强化创新驱动，规范市场竞争秩序，推进重点行业产能治理，促进工业品价格合理回升。

付凌晖指出，今年以来，受多重因素影响，工业生产者价格总体上在下降。随着扩大国内需求政策显效，重点行业产能治理积极推进，发展新动能逐步壮大，8月份以来工业生产者出厂价格出现积极变化，同比降幅连续收窄。从10月份情况看，PPI继续改善。

10月份工业生产者出厂价格同比下降2.1%，降幅比上月收窄0.2个百分点，环比上涨0.1%，为年内首次上涨。付凌晖指出，这主要是规范市场竞争秩序，季节性用能需求增加，以及国际有色金属价格上行的输入性影响共同作用的结果。10月份PPI同比降幅收窄，主要



是因为提振消费各项措施显效、发展新动能成长壮大，以及重点行业产能治理效果显现。

付凌晖指出，今年以来，在消费品以旧换新加力扩围的同时，顺应消费升级需要，扩大优质消费品供给，促进文化、体育消费、品质消费潜力释放，带动了价格上涨。此外，随着中国绿色转型步伐加快，新能源产业快速发展，动力电池和储能设施需求扩大，也带动相关原材料价格上涨。

重点行业产能治理效果显现，全国统一大市场建设纵深推进，重点行业市场竞争秩序得到规范，也带动相关行业价格改善。10月份，光伏设备及元器件、电池制造、汽车制造业的价格同比降幅分别比上月收窄1.4个、1.3个和0.7个百分点。

熱烈祝賀

俞雨齡 黃春蘭 伉儷 令外孫女
吳志敬 俞文娟 伉儷 令次媛
吳錦春 小姐
(Hillary Aimee Srijaya)

創作『餃子與夢想 Dumplings & Dream』新書面世
暨

榮獲 印尼世界記錄博物館 MURI 獎 誌慶

文采斐然 筆綻芳華



泉州佳達家俱有限公司

許宗鵬 羅玉群

率

男

女

許宏義

許宏展

許麗燕

許麗珊

敬賀

熱烈祝賀

俞雨齡 黃春蘭 伉儷 令外孫女
吳志敬 俞文娟 伉儷 令次媛
吳錦春 小姐
(Hillary Aimee Srijaya)

創作『餃子與夢想 Dumplings & Dream』新書面世
暨

榮獲 印尼世界記錄博物館 MURI 獎 誌慶

才華洋溢

文采驚艷



洪我忠 率男 洪祖峯 洪祖荏

敬賀



作协文友大合照。



印华作协2025年楠榜联欢聚会侧记

风雨难阻文友情 翰墨生辉庆团圆



主持人叶冬珍。



主讲人香港东瑞先生。



主讲人新加坡周德成老师。



主讲人马来西亚陈艾琳老师。



楠榜俱乐部主席朱启刚。



作协主席袁霓致辞。

(楠榜讯) 一年一度的印华作协中秋联欢活动在印尼各地轮流举办, 今年由楠榜举办。10月24日, 来自万隆、苏甲巫眉等各地区的文友们分别乘坐大巴, 齐聚孔雀港。车辆与人员一同登上渡轮——由于巴士体积较大, 只能停放在船舱最底层, 乘客则需下车沿阶梯而上, 进入宽敞舒适的空调客舱。

约一小时后, 渡轮抵达对岸。已见楠榜作协分会主席朱启刚前来迎接, 刚他介绍, 从码头前往景点还需约45分钟车程。不料途中原本的毛毛雨骤然转大, 到达海边时大雨倾盆, 众人被困在车中无法下车。有人勉强撑伞下去, 却被狂风吹得东倒西歪, 瞬间淋成“落汤鸡”。原以为已抵达景区, 却得知还需换乘景区观光车才能真正抵达海边。

终于见到久违的文友了, 他们正忙着分派盒饭, 不久雨势渐歇, 大家一边用餐, 一边看天色。遇见惜娇文友扬着一件蓝色衬衫, 上面印着“有朋远方来, 不亦乐乎”太合时宜了! 接着, 我们与花堡等文友兴奋地在海边合影, 留下珍贵瞬间。

直至黄昏, 朱主席宣布还将前往另一处海景拍照胜地。满怀期待的我们刚抵达景区大门, 雨又淅淅沥沥地落下。天公似在与我们逗

趣, 窗外美景只能透过模糊的车窗匆匆一瞥。首日行程在楠榜的雨水留下些许遗憾, 但这或许正是上天的巧妙安排——留有遗憾, 方更期待重逢。

第二天上午, 作协特邀来自香港的东瑞、瑞芬夫妇, 吴建芳老师, 新加坡的周德成及马来西亚的陈艾琳老师作文学讲座。讲座由印华作协总主席袁霓主持, 内容精彩纷呈, 东瑞讲《键上舞 半世纪》以自己争分夺秒写作五十年的经验和经历, 鼓励大家多写作, 还朗读、派发自己的一篇《致青春年代的我》, 希望大家也写一篇; 马来西亚作家陈艾琳以《从南来之声到群岛回响——印华战争文学的李四与当代》幅为题, 提出“印华战争文学”的新概念, 并以多篇诗歌作品佐证; 新加坡诗人周德成的讲题《上时光机, 画上地图和戴上翻译器——从想象印华文学多方法到现当代印华诗歌》从谈论海外华文文学的多元称呼和区别, 兼及赏析多篇印华诗人的作品。来自香港的吴建芳老师除了介绍自己的情况也谈及来印尼观感, 感谢印华作协对她的热情招待。

讲座时间安排得恰到好处, 恰在午膳时分圆满落幕。会后众人各自活动, 静待黄昏盛典。

下午五时许, 酒店大厅已是人

影攒动, 宾客们陆续用餐。六时十五分, 司仪宣布文艺晚会正式启幕。首演节目是楠榜菩提学校前基金会主席陈春海先生呈献的迎宾舞——舞者们身着绚丽民族服饰, 手捧着盛着槟榔的银盘, 踏着轻盈的舞步来到贵宾席前, 为每一位贵宾献上这份寓意深远的祝福。

印华作协总主席袁霓女士与楠榜俱乐部主席朱启刚先生相继致贺后, 文艺节目拉开了序幕, 雅加达印华作协合唱团以《笔墨椰风共远航》和《梦里的你》两首歌曲, 将观众带入音乐的海洋。楠榜两位年轻学子用淳朴方言唱响民歌, 尽显地方风情。朱启刚主席六岁的孙儿朱骏育上台中文演讲, 引来了阵阵掌声。

万隆代表团献上一支热情奔放的舞蹈“陪酒”, 小组合唱《古月照今尘》《Halo Halo Bandung》声情并茂。

来自苏加巫眉的陈玉财先生(亦是分会主席颜丽鸾的伴侣)以竹笛吹奏两首悠扬乐曲(掀起了你的盖头来)在华美服饰与曼妙舞姿中惊艳全场。金全先生深情的独唱(我是一条小河)吸引了大家。

指挥老师王玉莲以浑厚嗓音演绎(情罪)赢得如潮掌声。

一组手持小吉他的表演者自曝年届八旬, 令主持人大为惊叹——她们容颜焕发, 其中更不乏深谙养生之道的退休医师, 无怪岁月不曾留下痕迹。

楠榜代表团随后献演《九寨沟的春天》与《高山青》, 华美舞衣未演先夺目, 舞者在台上看起来都个个年轻的姑娘般美丽。雅加达小组唱(拥有的回忆)和《梦里的你》深情动人。最后穿着印尼传统服装舞蹈员上台各展风姿。何明慧、何淑慧姐妹一曲《西厢记》以专业唱功将晚会推向高潮。气功医师童行早, 笔名“老顽童”的诗人



蔡瑞芬(左)捐100万盾予楠榜俱乐部。



蔡瑞芬(左)捐200万盾予作协总部。



香港吴建芬(左)捐款100万盾予作协总部, 由袁霓接领。

登台吟诵自作诗词, 其中《七律·中秋》意境悠远:

秋风送爽桂香飘, 玉兔东升观海潮。一目清辉穷万里, 半壶浊酿贯通宵。祀酥明月意难尽, 把酒青天愁未消。但愿此情长久久, 婵娟共醉入蓝桥。

2025年中秋联欢整场晚会节奏紧凑, 较预期提早二十分钟圆满落幕。互动环节中, 酒店老板与外国贵宾盛赞节目精彩纷呈, 令

人难忘。袁霓总主席现场宣布, 明年印华作协中秋盛会在牙律(Garut)举行, 诚邀各界再续佳约, 共赏明月。

这次印华作协在楠榜举办中秋聚首联欢会能圆满成功应该感谢众多文友们的积极协助和自律。

我们还要特别感谢潮洲会馆, 广肇会馆和客联总会领导的热心支持, 谢谢大家。(冬珍随团报导)



苏加巫眉组呈献舞蹈。



楠榜小吉他队演奏二首曲子。



万隆小组合唱。



吴建芳(左起)、蔡瑞芬、黄东瑞、叶冬珍、周德成、陈艾琳及袁霓合影。



雅加达组大合唱。



作协小组大合唱。



【环球网科技综合报道】OPPO 正式发布全新一代 OPPO Pad 5，围绕「时尚轻薄外观、Pro级性能配置、丝滑流畅ColorOS 16系统、AI高效学习」四大核心维度，带来比肩旗舰的全场景越级体验，为用户带来全新一代“安卓板王”，更针对大学生学习场景定制多项AI高效功能，成为大学生首选的超强标准版平板。

在配色方面，OPPO Pad 5全新幸运紫配色，采用流光幻影工艺，在金属背板上呈现随光线流转的动态变幻效果。在阳光的照射下，浅紫色流光呈现出星光流动的质感，近看星光闪闪，远看如星河般流动，优雅与质感并存。除了幸运紫外，OPPO Pad 5 还带来了星河银与深空灰两款配色，采用旗舰同款金属喷砂工艺，兼具金属光泽与细

腻触感，每一款都有独属的时尚韵味。

在机身设计上，OPPO Pad 5进一步精进，在12.1英寸规格下，将机身厚度极限压缩至5.99mm，重量轻至577g，单手握持无压力，大包小包都好装，外出随身携带也轻巧便携。

在性能配置方面，OPPO Pad 5延续了OPPO Pad 4 Pro的板王传承，成为同档唯一配备天玑9400+旗舰芯片的安卓平板产品，配合天工散热系统，性能全面跃升，安兔兔跑分高达305W，无论是高负载游戏，还是多任务处理，都能时刻保持Pro级的流畅体验。

值得一提的是，此次OPPO Pad 5在潮汐引擎的加持下，率先实现了《和平精英》超画3K分辨率原生144帧流畅的同开模式，全面提

新一代“安卓板王”之作 OPPO Pad 5 发布



升游戏清晰度与流畅度，无论是近战锁敌还是远程狙击，都能做到全览战场无死角，丝滑运枪，实现前所未有的丝滑吃鸡体验。而10420mAh的超大容量电池，也让大屏吃鸡告别电量焦虑，不仅玩得爽，更能玩得久。

丝滑的操作体验不仅在《和平精英》，有了ColorOS 16“机圈德芙”的加持，OPPO Pad 5可谓是处处丝滑、持久流畅。作为用户体验的基础，OPPO坚持用十年讲流畅，而OPPO Pad 5更是实现了大屏也流畅。点亮屏幕，横屏与竖屏的切换无缝过渡，好用的多浮窗可以秒点秒切，更加入强大的并行动画能力，所有APP快速启切连贯丝滑，每一次使用都能带来极致流畅的操作体验，更支持超60个月久用流畅。

在流畅动效之外，OPPO Pad 5也将多任务处理做出丝滑新高度。为了满足用户多任务处理的需求，充分释放12.1英寸大屏的使用效力，OPPO Pad 5带来全新五窗同开模式，最多可以实现三分屏加双浮

窗的五窗同屏显示，在ColorOS 16的加持下，五窗同开也能丝滑流畅，无论是学生用户查资料、记笔记、问AI，还是游戏玩家打游戏、查攻略、发信息，都能做到丝滑的主次窗口协同，实现每一屏都流畅的极致使用体验。

在屏幕选择上，为了满足学生用户的使用需求，OPPO Pad 5带来了3K超清柔光屏版本。3000×2120分辨率，PPI高达304， $\Delta E \approx 0.7$ ，屏幕素质拉满，无论是文字边缘的清晰度还是图像色彩的还原度都无可挑剔。配合高精度纳米蚀刻工艺，可消除97%的干扰光，在清晰的同时有效降低屏幕反射率，加之全程DC调光有效改善频闪引发的视觉疲劳问题，OPPO Pad 5让文字显示更清晰，久盯屏幕不疲劳，为学生用户带来了一款真正的护眼学习平板，并通过了莱茵智能护眼4.0认证与莱茵无反射认证。此外，OPPO Pad 5还支持最高600nit的手动亮度与900nit的峰值亮度，搭配最高144Hz刷新率，无论是室内户外，日常应用或是游戏时刻，都能

清晰流畅。

在3K护眼柔光屏外，OPPO Pad 5还为学生用户量身定制了多项AI学习提效功能。“实时字迹美化”，无需手动选择，用户在书写停顿1秒后，即可自动识别手写文字并完成字迹美化，即便是字迹潦草、行文歪斜，也能智能矫正排版，让笔记秒变整洁精美；“超级智能提取”功能，支持绘制矩形、圆形及不规则图形的选取截图，重点一圈就可以，还可针对截取的图片进行文字提取、智能抠图，堪称提升笔记效率的AI神器。

此次OPPO Pad 5还支持PC级WPS，搭配全新的智能触控键盘与OPPO Pencil 2 Pro手写笔，即刻变身为高效学习与办公神器，Office文档随时随地都能高效处理，配合内置行业领先的AI写作助手，一键生成PPT、稿件、思维导图等各类文档，甚至小红书文案与朋友圈动态也能覆盖，还可智能排版、AI总结，高效解决学习与职场中的应急需求，大幅提升学习与工作效率。

外媒：Windows 11将进化为“智能体操作系统”

Microsoft confirms Windows 11 is turning into agentic OS

By Abhijith M B · October 17, 2025

【环球网科技综合报道】据Windows Latest报道，微软宣布，Windows 11 即将成为一款智能体操作系统，意味着用户可以通过语音指令让电脑自动执行相关任务。

外媒称，Windows 11 新增的“Copilot Actions”功能可能是其迄今为止最强大、最深刻的功能，有望改变我们使用 Windows PC 的方式。

据微软介绍，它的启动词是“Hey Copilot”，这是 Copilot Voice 的唤醒词，用户可以在 Copilot 设置中启用。外媒称，我们已经习惯了“Hey Siri”，但与随机提问不同，微软还设想让我们能够完成任务。

外媒表示，一旦激活，Copilot Voice 就会听用户说话、理解用户，而且可以启动应用程序、修改文件和执行任务。

外媒曝iPhone 17 Pro系列存在机身褪色问题 相机岛区域成“重灾区”

A number of early iPhone 17 Pro adopters face decolorization issues

Ro · 18 October 2025

Apple iOS

It all started with a couple of Reddit posts by users reporting strange decolorization on their orange iPhone 17 Pro and 17 Pro Max models. However, more and more cases are now emerging.



【环球网科技综合报道】科技媒体GSMarena发文称，部分首批购入苹果iPhone 17 Pro及iPhone 17 Pro Max的用户反映，其设备在使用过程中出现机身褪色现象，问题集中于“星宇橙”和“深蓝色”两款配

色机型。

综合多位用户的反馈，iPhone 17 Pro系列褪色问题呈现统一模式：颜色从机身顶部凸起的相机岛区域开始变淡，随后逐渐扩散至整个铝合金边框。例如，有用户展示的“星宇橙”配色机型显示，相机岛

边缘已褪为浅金色，而边框其他区域仍保留原有橙色，形成明显色差。

而机身背部的中央哑光玻璃面板未受影响，与褪色后的金属部分形成鲜明对比。

据GSMarena收集的案例，出现褪色的设备使用周期普遍较短，部分用户称“新机使用不到两周即发现颜色变化”。一位来自欧洲的用户表示：“深蓝色机型的相机岛区域现在看起来像被磨掉了漆，但实际并未发生磕碰。”

科技分析师指出，铝合金边框褪色可能与阳极氧化工艺的稳定性有关。iPhone 17 Pro系列采用的全新配色需通过特殊涂层实现高饱和度色彩，而相机岛区域因结构复杂、涂层厚度不均，可能在长期使用中因摩擦、汗液侵蚀等因素导致变色。

三星Galaxy S系列下一代机型命名曝光： 沿用传统命名，无“Pro”版本

New rumor claims the Samsung Galaxy S26 Pro doesn't exist

Vlad · 17 October 2025

Samsung Android Rumors

For a while now, we've been hearing rumors about how Samsung will call the [Galaxy S25's](#) successor [Galaxy S26 Pro](#). So many rumors, in fact, that it pretty much seemed like a given.

Now a new rumor claims the exact opposite: there is no Galaxy S26 Pro, the Galaxy S25's successor will be called Galaxy S26. And it will be launching alongside the Galaxy S26+ and [Galaxy S26 Ultra](#), as usual.



【环球网科技综合报道】据外媒GSMarena最新消息，三星电子将继续沿用其旗舰Galaxy S系列的经典命名规则，下一代标准版机型将直接命名为Galaxy S26，并同步推出Galaxy S26+与Galaxy S26 Ultra两款衍生型号。

值得关注的是，此前传闻中可能出现的“Galaxy S26 Pro”版本并未纳入此次产品规划，三星将维持“基础款+大屏款+顶级旗舰款”的三档组合策略。

自Galaxy S系列诞生以来，三星始终以“基础款（数字）”“大屏增强款（+）”“顶级影像旗舰款（Ultra）”作为核心产品线划分。此次GSMarena的爆料进一步确认，三星无意在Galaxy S26系列中引入“Pro”后缀机型，而是通过硬件配置与功能差异实现市场细分。

尽管命名方式未变，但Galaxy

S26系列预计将在核心技术领域实现突破。据供应链消息，三星可能为新机搭载升级版Exynos芯片（或高通骁龙8 Gen 5）及更先进的AI算法，同时在Ultra机型上引入可变光圈、潜望式长焦等影像技术。

消息显示，三星Galaxy S26系列将在全球多个关键市场延续自研芯片战略，搭载新一代Exynos 2600处理器以强化性能与能效表现。影像系统方面，新机主摄硬件预计将延续Galaxy S25的配置方案，通过算法优化提升成像质量；而核心升级焦点集中于续航能力，其中标准版Galaxy S26将配备4300mAh容量电池，较前代4000mAh提升约7.5%，有望进一步延长单次充电使用时长。

按照惯例，三星Galaxy S26系列有望于2026年初亮相。



亚洲周刊：卓娉婷

演员舒淇转型导演，首度编剧、执导的半自传体电影《女孩》获多个国际影展认可。影片刻划少女成长阵痛与母女的对立与理解，诗意镜头语言体现舒淇对恩师侯孝贤的致敬。



电影《女孩》海报：女主林小丽与妹妹走在曼波桥上。

舒淇导演——是的，是货真价实的「舒淇导演」，而并非过去曾千百次被误认为同一人的香港影评人「舒淇导演」。华语影坛举足轻重的影后级女星舒淇，转型当了导演。其首度编剧执导的半自传体电影《女孩》，在接连入围威尼斯影展、入选多伦多国际电影节焦点单元，并在釜山国际电影节助她夺得最佳导演奖之後，終於在中国大陆及台湾两岸同步上映。

虽然影片在中国大陆的票房并不理想（上映四天仅仅三十六点八万美元入账），但就这部电影来谈论票房，实在是一件没什么必要的事情。从情绪、影像到叙事，《女孩》的许多方面都显得「陈旧」但又纯粹。这个舒淇本人写写停停耕耘十几年的故事，用最朴实的笔触，书写着华语世界里女性最典型的一类命运，却同时也用她自己过去四十馀年人生浇灌出的对「爱」的渴望，为属于「女孩」的悲剧，增添了更多光明的可能。

兑现对恩师侯孝贤的承诺

从恩师侯孝贤十馀年前一句「要不要当导演」的询问开始，从自己最熟悉的人物、最切身故事出发，舒淇认真缓慢地走上了电影创作之路。她小心翼翼地揭开伤疤，却大胆直接地展示了伤口。

《女孩》开场，主角林小丽和妹妹走在曼波桥上的场景，带着舒淇曾在侯孝贤电影《千禧曼波》中走过曼波桥时的构图神韵；书包里忍不住高飞的红气球，是女孩幻梦里最想要的那份自由，也不免让人想起侯孝贤的电影《红气球的旅行》。十年人事几番新。如今，在这个已经没有侯孝贤身影的电影江湖，舒淇仍是虔诚地以《女孩》兑现了对恩师的承诺：自己真的成为了一名导演。

此前的媒体宣传中，绝大多数都免不了以「舒淇真实经历改编」作噱头：舒淇本姓林，片中女主角「小丽」也姓林；舒淇母亲十八岁便生下她，从小令她饱受家庭暴力之苦，以至於舒淇少年时便独自离家闯世界，而片中小丽的妈妈也是一位整



导演舒淇（右一）在拍摄现场，给演员讲戏。

舒淇导演展现侯孝贤风格 首作《女孩》回顾扭曲青春

日遭酗酒丈夫打骂、意外怀孕的少女母亲，对小丽的教育从来离不开棍棒。

於是，许多人会自动将片中的小丽与现实世界中的舒淇划上等号：上世纪八十年代末的基隆，女孩林小丽在父母的殴打、争吵、母亲对自己的忽略和对妹妹的偏爱中沉默地生长，没有笑容，也没有眼泪。对世界，她好奇又漠然；对未来，她麻木而迷惘。直到一位美国归台名为「莉莉」的女孩出现，为小丽死寂的人生带来了真实的喧嚣。莉莉化妆、戴蝴蝶结、讲英文，会毫无惧意地对招惹自己的男同学呛声。她拉着小丽翘课、跳舞、看录像带，一起坐在男生的机车後座兜风。小丽第一次意识到，牢笼一般的家庭之外，天地原来充满色彩；她也第一次意识到「离开」是一种选择，也是新的开始。

事实上，舒淇表示，片中只有酗酒父亲、母亲在学校打了她一巴掌和夜晚躲在衣柜里的习惯来自於亲身经历，自己在生活做派上也并不像小丽般拘束，而是很乐于「带着大家一起玩」。但她同时也不讳言，自己从小到大如影随形的恐惧、寂寞，并不为外人所看到。因此，「林小丽」和她的一举一动，更像是舒淇自我意识的投射和演绎：爸妈心情不好，就要离他们远一点，否则就会遭殃；遇到紧急情况，便躲进衣柜里，竖起耳朵推演降临的状况。内心深处，舒淇曾如林小丽一般孤单。电影里那些属于小丽的谨小慎微的眼神、唯唯诺诺的呢喃，都源于她成长中形成的条件反射。

舒淇是小丽，但不只有小丽才是「女孩」。本片为人所诟病之一，在於「女性书写」的「套路化」——有评论认为，家暴的父亲、受伤而转嫁伤害给女儿的母亲、被双亲集体「虐待」从而无法健康成长的女儿，这样简单的人物设定虽然在现实中的华人社会相当普遍，但对于一部电



《女孩》剧照：林小丽与李莉莉成为好友。

影而言则显得太过千篇一律。此外，影片对于母与女两代女性从对立再到理解的过程，也称不上新鲜。凡此种种，都使得《女孩》在立意和表达上显得中规中矩而略显「过时」。

但作为舒淇初执导筒的长篇作品，《女孩》所讲述的女性代际创伤的传递，以及对造成这种传递的、来源于异性的结构性暴力的提及，依然有其宝贵的价值。影片中小丽的母亲，也是一个「一夜长大」的「女孩」：十几岁念书时被父亲教导「读书无用」，辍学被「搞大了肚子」被父亲训斥「给家里丢人」逐出家门，走入婚姻发现对方是个酗酒成性的暴力男。明明年纪只有三十出头却已是两个女孩的妈妈，因为没有完成学业只能从事最底层的工作……对于母亲而言，被迫生下的第一个女儿林小丽，其存在本身就如同一道丑陋的伤疤，时刻提醒她自己的人生是何其破碎不堪而无可挽回。於是，林小丽所做的一切也变成了错误：影片的一个情绪爆点，正是翘课回家後的小丽遭母亲打骂，怀疑她身上所穿的时髦衣服是偷来的。小丽终于第一次驳斥母亲：「对，是偷的，什麼都是偷的，我也是你偷偷偷来的！」

事实真的如此吗？从影片埋藏的暗线不难推断，小丽母亲因为遭人强奸或意外怀孕遭弃，被赶出家门後才与後来的丈夫相识，小丽并非是母亲婚後「偷情」所生下的孩子。而这顶「偷情」的帽子，其实来源于小丽母亲所嫁的男人、她的「爸爸」的叙述。作为一个一事无成的酗酒男，「爸爸」只有在面对小丽母亲时才充满男性的雄风：他肆意地使唤这个在他看来一文不值的女人，一言不合就大打出手，除了因为他是家庭主要的经济来源，更因为他以「小丽母亲偷情」为名，将自己抬上了「包容出轨」的道德至高点，而将本就受到男性戕害的小丽母亲钉在永恒的耻辱柱上。

当观众恍然大悟「偷情」原来只是被建构出的罪名时，才更能理解小丽和母亲二人悲剧的荒谬：男性作为拥有更多话语权的「一家之主」，除了可以凭言语为女性「定罪」，也可以让女性在潜移默化中接受自己「有罪」的设定，将另一位无辜的女性（女儿）视为「罪恶之果」，大肆加以迫害。

更讽刺的是，小丽母亲对小丽的情感并非单纯的「恨」，更是一种不愿让女儿重蹈覆辙的沉重的「爱」：母亲早年辍学，所以她要求小丽和妹妹一定要以读书为重，也因此发现小丽翘课之後大动肝火；她因意外被「搞大肚子」，所以更担心女儿夜不归宿酿成意外，在小丽愤而离家後四处寻找。但可悲的是，小丽的母亲从未於成长中习得「爱」的能力。她从未真正掌控过自己的命运，而那些「掌控」



导演舒淇，从演员转型为导演。

过她生命的男人呢？父亲视她为家族的耻辱，小丽生父当她是「发生肉体关系」的对象，後来的丈夫则视她为「肮脏」的存在。没有人珍惜过她，或是教会她如何爱一个人，於是她只能用学来的错误方式，痛苦而分裂地一边恨、一边「爱」着小丽：打骂她、折磨她，以及像自己的父亲赶她出家门一样，将小丽送去其他家庭生活——即使她的动机是「这样你（小丽）会过得更好」，即使这是一种以爱为名的丢弃。

《女孩》或许传统，但却真诚得令人不忍苛责。它忠实地刻划着施暴的男人、受辱的女人、无辜的孩子，虽然这样会被如今的观众批评「以女性遭受的暴力为奇观」。但在这些「弱者受害，挥刀向更弱者」的暴力循环中，流露出的却是创作者的一种宽容：她对爱无能的母亲报以理解，将镜头对准「送走」後母亲挣扎而担忧的眼神；她给受家庭暴力所害的女孩以希望，让「被抛弃」而离家的小丽勇敢地走出了自己的路。这或许也正是过尽千帆的舒淇凝练出属于她本人的人生智慧：人到中年，她活出了真我，也理解了母亲。

但理解不是原谅。在接受中国大陆媒体访问时，舒淇表示自己如今仍会不时与父母相约吃饭见面，但她深知和母亲之间「不是那种可以挽着手一起逛街的关系」。幼时产生的距离感不会因为时间的推移而消失，正如受伤後愈合的伤口，仍会在某个阴雨天突然隐隐作痛。在影片的结尾，长大後的小丽回到家中，彼时「爸爸」早已离世。面对上了年纪的母亲一句「你现在过得好好好了」的感叹，小丽却落下泪来，轻声问道：「你有想过这些年我是怎样过的吗？」即使是母亲和女儿这样一对融合了血缘和性别的天然同盟，在历经磋磨之後，也依然是行走在无法同归的殊途上，留下的只有无言的苦涩。 ■

客家土菜馆11月初隆重开业 为饕客提供地道客家美食



许再山（中）欢迎各界饕客来品尝地道客家菜。

（雅加达讯）位於雅加达 Pluit 的客家土菜馆 於11月1 日开张营业， 为各界饕客提供最地道的客家美食及各类订餐服务。

由着名闻商许再山与友人合创的客家土菜馆，实实在在引入多位

客家名厨，并以精專厨艺功夫提供热火煮炒炖泡制最新鲜的各种各样的客家土菜美食，保证令人在用餐後大呼过瘾!

客家土菜馆的厨师功夫，有包括在烹饪技艺、品质管理和团队协作



众人用餐後大呼过瘾。



土菜馆也适合朋友聚餐。

作等方面的综合能力，也包括了刀工、勺功和火功等基本功，以及对食材原料的掌握、调味技巧和创新力，还有敏锐的味觉和嗅觉，以及在厨房内管理运转、并确保食物卫生与安全。

雅加达 Pluit客家土菜馆提供的土菜佳肴，有包括客家红烧肉，这红烧肉色泽金黄或红亮味道香甜，肥而不腻肥肉部分酥而不烂，入口即化咸中带甜的口味也极具特色。2)客家酿豆腐：用香菇鱿鱼虾仁猪肉等一齐塞入鲜嫩的豆腐块中间，在温凉季节开锅吃酿豆腐别有一番风味，酿豆腐绝对是客家菜的代表，3) 梅菜扣肉：客家梅菜扣肉的口味堪称“咸香醇厚，肥而不腻”的典范，每一口都充满层次感。4) 白切鸡：白切鸡是宴席上不可或缺的菜品，鸡肉鲜嫩香甜，成菜后色洁白带油黄最大限度地保留了鸡肉的原汁原味。

客家土菜馆还有其他许多特色菜肴，多不胜数。菜馆也适合办8至10席的聚餐宴席，也适合社团设



客家酿豆腐。



客家红烧肉。



白切鸡。



客家梅菜扣肉。

慰劳庆祝宴，或召开理监事会议後的小型宴会。菜馆也接受小套餐的钟点预订或外卖预订，也保证提供新鲜且热腾腾的客家美食。

雅 加 达 客 家 土 菜 馆

TRADITIONAL HAKKA CUISINE RESTAURANT 是位於Jl. Pluit Sakti no. 30A, Pluit, Penjaringan, North Jakarta, 预订餐食热线电话: 0811-5692-184。



雅加达 Pluit客家土菜馆外貌。

第四届链博会赴川推介16家企业现场签约



签约现场。

第四届中国国际供应链促进博览会(以下简称“链博会”)四川推介会暨签约仪式11日下午在成都举行。在活动现场，来自绿色农业、清洁能源、先进制造、智能汽车、数字科技等领域的16家企业签约。

据悉，第四届链博会将聚焦先进制造、绿色农业、数字科技、健康生活、智能汽车、清洁能源及供应链服务等全产业链，系统展现从研发设计、生产制造到循环

利用的全链条创新与合作，彰显链博会推动上下游衔接、促进产业融合与国际合作的平台价值。截至目前，已经有200多家中外企业签约参展第四届链博会。

链博会作为全球共享的公共产品，其核心价值在于构建全球产业链、供应链的高效对接与深度合作生态。今年7月在北京举行的第三届链博会，吸引了来自75个国家和地区的651家展商及其带来的上下游合作伙伴，

共1200家企业参展，其中外资企业占比达到35%，世界500强和行业龙头企业占比超过65%，观众数量超过21万人次，展商和专业观众的精准对接超过2.4万次，现场达成合作意向6000多项。

中国国际展览中心集团有限公司董事长林舜杰表示，链博会是链主企业展示供应链体系与标准，甄选优质合作伙伴的有效渠道；是链属企业高效对接龙头企业资源，参与更高层级全球供应链协作的平台；地方政府和产业园区亦可借助链博会高效地推介集群优势，吸引上下游的资源与优质的项目。

据了解，第四届链博会举办期间，四川省贸促会将

以“链链有川企，数智联全球”为主题，紧扣四川省六大优势产业提质倍增与“17+N”重点产业建圈强链，组织优质企业参展。

作为连续参展的企业代表，东方电气集团国际合作有限公司副总经理赵克超表示，东方电气通过链博会集

中展示了清洁能源与高端装备制造制造能力，与全球上下游企业深化合作，拓展了供应链网络。链博会助力企业把握绿色化、数字化趋势，坚定了开放合作的信心。东方电气期待在第四届链博会继续携手全球伙伴，共建更具韧性和创新活力的产业链体

系。宜宾五粮液股份有限公司副董事长张宇表示，作为连续三届参与链博会的“老朋友”，五粮液将依托链博会这一高端化、国际化平台，与全球伙伴深入探讨链上合作新机遇，持续赋能全链生态，推动产业链协同发展迈向更高水平。(中新网)



活动现场。

粤港澳大湾区人力资源服务出海联盟在广州南沙成立



成立现场。

据广州市南沙区政府12日消息，粤港澳大湾区人力资源服务出海联盟与中国广州人力资源服务产业园出海一站式服务平台已于11日在南沙揭牌成立。

据介绍，该联盟以资源整合、服务联动、生态共建为核心理念，聚焦企业“走出去”与人才“引进来”的双向需求，致力于打造覆盖政策咨询、法律

合规、税务规划、人才对接等全链条的一站式出海服务平台。该联盟启航，将为大湾区企业拓展国际市场提供坚实支撑，助力中国品牌在全球舞台扎根成长，合力共进的服务格局。

成立仪式现场，为20家首批联盟单位授牌，并举行中国广州人力资源服务产业园与中国企业“走出

去”综合服务中心战略合作签约仪式，标志着中国广州人力资源服务产业园与广州南沙中国企业“走出去”综合服务基地协同出海服务体系进一步完善。

据了解，未来，该联盟将联合优质机构，深化与政府、企业、人才的多元互动；依托“人才库、数据库、资源库”三库支

撑，通过战略咨询、人力资源服务、品牌营销、物流运输、跨境金融五大赋能中心提供全链路服务——根据每个联盟企业产品\服务特色建设的五大中心，将为出海企业打造涵盖从战略规划到跨境金融保障、物流运输支撑、品牌营销破圈及人力体系建设的完整服务价值链。(中新网)

诺瓦被任命为 印尼U-20国家队主教练

【雅加达讯】印尼U-17国家队主帅诺瓦·阿里安托征战2025年U-17世界杯后，现已转任印尼U-20国家队。印尼足协已正式任命诺瓦为印尼U-20国家队主教练。

根据印尼足协主席埃里克·托希尔的计划，印尼U-17国家队将为U-20国家队提供支持。足协计划明年组建新一代U-17国家队，参加各项赛事。

诺瓦被认为是继续推进长期计划、顺利衔接到更高年龄层的合适人选，而无需重新打造全新阵容。因此，印尼足协对诺

瓦寄予厚望，希望他能像执教U-17队时一样献上最佳表现，并将成功经验延续到U-20队。

埃里克于11月13日欢迎印尼U17国家队回国在其社交媒体Ig上写道：“欢迎所有刚从世界杯奋战归来的U-17国家队球员、教练和工作人员回到祖国。感谢法律部长苏普拉特曼临机场迎接U-17队归来。”

“你们已经拼尽全力，帮助印尼在世界杯拿下历史性首胜。值得骄傲，但旅程仍很长，现在还不是满足的时

候。”

“诺瓦教练和这批U-17球员将成为U-20国家队的骨干。我们将全力准备U-20国家队，目标是晋级2027年U-20亚洲杯。”

印尼U-20国家队已面临多项任务，其中最重要的是2027年U-20亚洲杯预选赛。印尼足协希望U-20队能够在这项两年一度的赛事中发挥作用。2025赛季，印尼U-20曾参加U-20亚洲杯，但由英德拉·沙夫里执教的球队未能突破小组赛，仅排名小组第三。（美都新闻）



NBA：柯里单节爆发勇士拔刺 雷霆防守窒息湖人

虽然本赛季一直缺少球星詹姆斯（James），但湖人此前七战赢下六场，势头正盛。但雷霆的防守强度令来犯的湖人难以适应，客队一共出现20次失误，送给对手26分，雷霆最多取得37分的巨大领先。

卫冕冠军因此打完三节就鸣金收兵，首发五虎末节作壁上观，新晋NBA最有价值球员（MVP）亚历山大在下场前为主队贡献30分、5篮板、9助攻和2抢断。

湖人球星东契奇（Doncic）在缴械投降前得到了19分、7个篮板和7次助攻，里夫斯仅得到13分。

赛后，雷霆以12胜1负的战绩继续傲视联盟，亚历山大认为，能在赛季初的背靠背比赛中接连战胜勇士和湖人，是一个很有借鉴意义的标尺。

他说：“我们在背靠背比赛中表现得非常好，过去两天我们绝对有进步，这是主要目标。”

NBA：柯里单节爆发勇士拔刺 雷霆防守窒息湖人

约基奇狂砍55分 金块击沉快艇

超级中锋约基奇（Jokic）也迎来爆发，在首节砍下25分后，全场拿到55分、12个篮板和6次助攻，率领丹佛金块（Denver Nuggets）在客场以130比116击败洛杉矶快艇（LA Clippers），迎来六连胜，快艇则吞下六连败。

25分是约基奇获得职业生涯单节最高得分，而55分则追平了本赛季的联赛单场最高个人得分纪录。雷霆的亚历山大在10月23日对阵印第安纳溜马（Indiana Pacers）时也拿下55分。

2028年欧锦赛加的夫揭幕 温布里上演大决赛



（伦敦综合电）欧洲足联星期三（11月13日）宣布了2028年欧洲足球锦标赛的比赛日期与场馆，揭幕战将于6月9日在加的夫的千禧球场（Millennium Stadium）登场。决赛则将于7月9日在伦敦温布里球场（Wembley Stadium）举行。

这届赛事由英格兰、苏格兰、威尔士和爱尔兰联办，共有24支球队参加，51场比赛将在八座城市的九座场馆举行。除了伦敦和加的夫外，其他六座比赛城市分别为英格兰的伯明翰、利物浦、曼彻斯特、纽卡斯尔、爱尔兰的都柏林和苏格兰的格拉斯哥。

半决赛和其中一场复赛将在温布里球场进行，其他三场复赛的地点则为都柏林、格拉斯哥和加的夫。

16强比赛将分布在除了温布里以外的所有主办场馆进行。主办国若能直接获得参赛资格，其小组赛将安排在本土进行。

埃弗顿新球场获青睐

六座英格兰球场是温布里球场、曼市（Manchester City）的伊蒂哈德球场（Etihad Stadium）、纽卡斯尔（Newcastle）的圣詹姆斯公园（St. James Park）、托特纳姆球场（Tottenham Stadium）、阿斯顿维拉（Aston Villa）的维拉公园（Villa Park）和埃弗顿（Everton）的新球场希尔·迪金森体育场（Hill Dickinson Stadium）。如果英格兰顺利晋级欧锦赛，伊蒂哈德球场将作为他们首场小组赛的举办地，第二与第三场小组赛则回归温布里球场。

欧足联今年5月已经宣布，英格兰、爱尔兰、苏格兰和威尔士虽为主办国，但都必须参加2028年欧锦赛外围赛，但如果未能直接晋级，欧足联将为东道主保留两个参赛名额。

在2024年的上届欧锦赛中，英格兰获得亚军，苏格兰止步小组赛，威尔士和爱尔兰则未能晋级由德国主办的赛事。

与此同时，欧足联也确认了本届赛事设有三个开球时间段，分别为英国时间下午3时、傍晚6时和晚上9时。决赛时间则为傍晚5时，比2020年欧锦赛在温布里球场进行决赛时提早了三个小时。

洛杉矶奥运首次女比男多 首日女子决赛历来最多包括百米赛



（洛杉矶综合电）2028年洛杉矶夏季奥运会组委会在新加坡时间星期三（11月12日）晚上公布详细比赛日程。比赛从各方面展现女性力量，将在第一个比赛日就上演单日最多女子决赛的场面，包括

决出女子100米决赛，女性运动员人数也将首次超越男性。

洛杉矶奥运将是有史以来奖牌项目最多的一届奥运会，共设36个大项，暂定颁发超过350枚金牌，分布在洛杉矶及俄克拉荷马城的49座场馆比赛。开幕式将在2028年7月14日举行，30日闭幕。

本届赛事的女运动员参赛席位占比达50.5%，是奥运史上首次女选手（5655人）比男选手（5543人）多。所有团体项目的女队数量将首次持平或超过男队。女子足球将有16队，比男队的12队多。

尽管官方称女子铁人三项将继2000年悉尼奥运会后，再成为首个颁发奖牌的项目，但在悉尼奥运诞生首金的，实际上是率先完赛的女子10米气步枪。不过，这次女子铁人三项在当地时间早上7时30分开游，射击于下午进行，因此铁人三项将颁发首金。最后一金则在闭幕礼当天的下午由游泳产生。

对香港生死战前友谊赛 新加坡2比3不敌泰国

势与新加坡类似，同样排名小组第二，将与领头羊土库曼斯坦争夺出线权。

郭家滔梅开二度

本仗主场作战的泰国队，一开场就展开积极攻势，雄狮的龙门几次险象环生。进球看来只是时间问题的泰国队，在第15分钟凭中场萨拉奇的一记精彩远射，轰破雄狮队的龙门。

但雄狮队两分钟后便还以颜色，莱汉·史提沃特（Ryhan Stewart）在龙门右侧吸引了泰国队的注意后，巧妙地将球横传给无人盯守的郭家滔，最终由后者成功破门，扳平比分。

下半场，泰国队很快就进入比赛节奏，提拉通和塞克桑在下半场第二和第七分钟先后进球，让泰国队瞬间以3比1领先。

但郭家滔本仗表现出色，在第62分钟再为雄狮队扳回一城。

伤停补时第五分钟，雄狮队不慎送出罚球，但正当大家以为比分即将被改写4比2时，雄狮门将伊兹万（Izwan）挡出了出生于英格兰的泰国混血前锋颂素·贝尔（Soonsup-Bell）的罚球，让雄狮队避免以更大比分落败。

对于球队在本场比赛的表现，雄狮队临时主帅李斯平说：“我认为我们上半场的表现不错，可惜下半场没能延续上半场



结束前的表现。下半场开赛仅七分钟就丢失两球，更是令人羞愧。”

“不过，这仍然是对香港前的一个很好的提醒与热身。”

值得一提的是，雄狮队上一

次击败泰国队还要追溯到2012年的亚细安足球锦标赛决赛。他们当时在首回合主场以3比1获胜，次回合于泰国吃下0比1的败仗，但最终还是凭较优的总成绩夺得冠军。

上载牵手照官宣古天乐恋情? 宣萱甜蜜发图惹议急澄清



【综合讯】现年55岁的宣萱，昨天在社交平台上载一张神秘“牵手照”，并换上甜美新头像，瞬间掀起网民热议，纷纷猜测她是否与绯闻对象古天乐“官宣恋情”。

照片中仅见一双紧握的手，未曝光另一半身份，却已让粉丝疯狂涌入留言区祝贺：“是不是古仔呀？”、“恭喜白头到老！”

部分网民更化身“侦探”，放大研究手的肤色与大小，试图找线索。然而宣萱随后亲自回应，以英文澄清“只是朋友，不是大家想的那样”，否认恋情。尽管如此，粉丝依旧热情留言力撑：“感情从朋友开始嘛！”、“但你们真的很相配！”



Jessica被爆遭索赔百万 经纪公司急发声

【综合讯】韩国女星Jessica (郑秀妍) 在2022年参加中国节目《乘风破浪的姐姐》第三季 (浪姐3)，事业再攀高峰，在当地参加了不少活动。近日却传出她因未履行商业活动义务，被合作方索赔人民币1310万元，公司已经发出声明。

人民法院公告网发布公告，郑秀妍被杭州炫步网络科技有限公司起诉，因未履行合约义务，要求退还预付款1000万元、支付违约金300万元及律师费10万元 (约1万8000新元)，总计1310万元。因诉状与相关资料无法直接送达郑秀妍，所以采用公告方式通知，案件订于8月19日开庭审理。

对此，郑秀妍的经纪公司Coridel在在微博上发表声明，严正驳斥称：“相关内容均为无中生有、凭空捏造，毫无事实依据。这类虚假信息包含恶意诋毁、人身攻击及不实关联等内容，已严重侵犯艺人的名誉权，对其个人声誉与职业发展造成了恶劣影响，同时也给艺人带来了极大的精神困扰。”目前，公司已委托律师进行证据收集。

木村拓哉53岁生日全家福曝光 电单车载爱女酷倒380万网民

【东京讯】男神天王木村拓哉昨 (13日) 生日，两个爱女心美 (Cocomi) 和光希 (Koki) 晒出小时候与长大后的全家福，直喊世界上最棒的爸爸“53岁也要一路帅到底”。图文上载后，再度让世人一窥木村拓哉和老婆工藤静香私下互动，光希甚至大方标注妈妈的帐号。24岁的心美最近被爆已和日本排球国手小川智大交往两年，她曾说希望在25岁之前结婚，而距离她明年5月1日生日剩下不到半年，木村拓哉可能在53岁这年多添了岳父新身份。另外，木村帅气骑哈雷电单车载着女儿光希的照片，也在社媒X上被热议，380万网民看到他年过半百仍然又酷又man的模样，纷纷给赞。他稍早也在社媒晒出庆生甜点，蛋糕上的图案，就是他坐在爱车上的英姿。

木村拓哉昨和资深女星倍赏千惠子、导演山田洋次到大阪出席新片《东京出租车》(Tokyo Taxi) 试映会，84岁的倍赏千惠子借着木村拓哉的生日，带领现场500名粉丝合唱《生日快乐歌》，木村拓哉感动地深深一鞠躬，也热情拥抱倍赏千惠子。被问到年龄，他装傻反问粉丝“我几岁了啊？”，94岁的山田导演也笑说“不用特别问别人的年纪啦”。



木村拓哉昨午更新IG，感谢来自四面八方的祝福，“虽然不知道自己的能耐到什么地步，我能够走到哪里就走到哪里”，他附上抱狗照幽默表示，“一边这样想一边遛狗，轻轻松松就超过9500步啦”，生日这一天，不老男神仍过着爱狗好爸爸的日常。

张曼玉法国私人田地曝光

【综合讯】影后张曼玉早年移居欧洲后鲜有幕前演出，近年为宣传香港旅游，突然复出并积极经营社交网。

张曼玉在社交网透露，在法国波尔多终于获得一块田地。经过开垦和清理后，田地质量检测为100分，她兴奋得立即坐下与众人开会，商议种植大计，纯情认真又难掩愉悦之情。

张曼玉还亲自到市场花店采购植物，细心挑选，对打理这块田地相当上心。她脸上难掩岁月痕迹，但依然气质出众，皮肤白滑紧致，获激赞仙气十足。



Office : +62 21-63868348, +62 21-6338139, Fax: +62 21-6348232
Email : info@harian-indonesia.com • Website : www.harian-indonesia.com
訂閱請聯絡: +62 -81806085711 (Sicilia)

五月五 BAKCANGDAY
林永发 中醫師
PI OH TIM OBAT
炖野生甲鱼
特香 **肉骨茶** 潮州
Bakute Centre
CHINESE FOOD • MUSANTARA
Pancoran Chinatown Point LG03
Jl. Pancoran No.42A 0812 5888 2188
Jl. Mangga Besar 1 No.61D 0821 5645 0750
Jakarta Barat

中西醫師學高級腳底按摩能當上醫
因為1.能先知先免將患疾病2.能查知各種疾病之病因3.全身疾病無論過去現在將患都能一起並治4.能根治高血壓免終身服藥5.診斷癌症惡性或良性只需十分鐘不必等十天6.肺積水能查出而根治7.能查出並根治免疫系統病 (Autoimun) 8.能檢查出心情和各種能力 (脾氣、壓力、緊張召急肯定性差 Positif Thinking Kurang等) 由本醫師親自傳授可以出授外坡或外國羅懷明醫師 Sin Seh F.X. Sutomo (Sejak 1985) HP. 0816 1629787

劉氏假牙
AH LI GIGI PALSU
JEFFREY LIU
品質保證能到府上服務
SENIN s/d SABTU
09.00 - 17.00 請預約時間
JI. MESJID KEBON JERUK
No.40A • HAYAM WURUK
電話: 6286961 HP/WA: 081-6827062

如果您有以下健康问题，欢迎来咨询，会有惊喜的！
1. 感冒 发烧 咳嗽
2. 心脏不适
3. 高血压
4. 高/低血压
5. 肩颈腰腿疼痛
6. 类风湿
7. 静脉曲张
8. 痛风
9. 肿瘤
10. 便秘
11. 痔疮
12. 耳鸣
13. 甲状腺问题
14. 富贵包
15. 失眠
16. 皮肤病
17. 血液病
18. 中风后遗症
19. 肥胖
20. 青春痘

眼罩可以改善以下眼部问题：
1. 视疲劳
2. 弱视
3. 近视
4. 远视
5. 老花
6. 散光
7. 斜视
8. 白内障
9. 青光眼
10. 飞蚊症
11. 眼袋
12. 黑眼圈
13. 迎风流泪
14. 模糊
15. 干眼症
16. 沙眼
17. 红血丝
18. 结膜炎
19. 角膜炎
20. 麦粒肿

联系WA或加WeChat :
丹虹 (Sonia) ~ 高级中医健康管理师
+62 818 0836 5748

接受上門修理
Reparasi : 冰箱, 冷凍櫃, 冷藏机
Undercounter, Showcase, Kulkas, AC Service
A Wie 温
0818194564, 085102112192

修理沙發 傢Servis Sofa
傢Kursi Putar
5663968 - 0878 9735 6299

鴻光 (莆田) 中醫診所
慶祝印尼國慶, 80歲以上長者,
及中風患者, 有優惠協助。
電話: 021-6338867-9, 081287762907

BIG SALE Kunjungilah Pameran Kami
SINAR DJAKARTA
Grandfather Clock Collection
JAKARTA DESIGN CENTER
GROUND FLOOR
16 NOV - 01 DES 2025
HARGA MULAI Rp. 2.999.888,-
CICILAN 12X Rp. 249.990,-
DISCOUNT 50%+10%
BAWA PULANG LANGSUNG JAM ANTIK BAYAR BELAKANGAN
CASH BACK 5%
0% mandiri kreditplus VISA
Showroom :
Jakarta Design Center, Lt 4 BIK SR No 21. Tel: 021-5720403 / 0818 0802 0102
TERIMA PANGGILAN KERUMAH UTK SERVICE DAN PERAWATAN MESIN JAM ANTIK BESAR BERGARANSI

蛇 Snake
Zodiac years
1905, 1917, 1929, 1941, 1953, 1965,
1977, 1989, 2001, 2013, 2025



17

355

INDONESIA 印度尼西亚日报
首席执行官/负责人: 周维梁, 总编辑: 周维梁, 副总编辑: 廖志伟, 秘书处: Niko 广告经理: Sicilia、
Achen, 发行: Meiling。出版: PT. Emas Indonesia Duaribu, Anggota SPS: No.42/1966/II/A/2002, 地址 Jl.
Gajah Mada No.96-97, Jakarta 11140。电话 (总线): 6386 8348, 秘书处电话/传真: 6338 136, 编采部电话: 6386 8348
ext 402、传真: 6335201, 广告部电话: 6338 139、传真: 6348 232, 发行部电话: 0818 0641 4199、传真: 6385
1614。银行户口: PT. Emas Indonesia Duaribu, 帐号: 115.000.4.999.779 Bank Mandiri Glodok Sky。银行户口: PT Emas
Indonesia Duaribu, 帐号: 012 30 19 170 BCA Cab. Gajah Mada。印刷: PT. Aliansi Temprina Nyata Grafika, Rawa Bokor – Tangerang

“好呀，”我说：

薛天增先生令胞姐吳府薛氏彩英太福人
于新加坡蒙主恩召



安息主懷

Bagus

張錦雄 謝麗莉

敬輓